Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **95 (1977)**

Heft 267

PDF erstellt am: **16.05.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

Herrn / Frau / Fräulein / Firma
SCHWEIZERISCHE
LANDESBIBLIOTHEK
3003 BERN

A.Z.
3000 BERN 1

3003

Schweizerisches Handelsamtsblatt
Feuille officielle suisse du commerce
Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ✆ (031) 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halbj. Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich
Inserate: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, pro mm 43 Rp., Ausland 49 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr.3, case postale 2170, 3001 Berne ✆ (031) 61 22 21
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an
Insertions: Publicitas ✆ (031) 65 11 11, le mm 43 cts, étranger 49 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 267 – 3641

Bern, Montag, 14. November 1977 — 95. Jahrgang
Berne, lundi, 14 novembre 1977 — 95e année

N° 267 – 14. 11. 1977

Inhalt – Sommaire – Sommario

Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio

Kantone – Cantons – Cantoni

Zürich, Bern, Nidwalden, Glarus, Zug, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

Abhanden gekommene Wertpapiere – Titres disparus – Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali

Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scioglimento di società e diffida ai creditori.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 290131–290165

Bilanzen – Bilans – Bilanci

Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Bundesgesetz vom 26. September 1958 über die Exportrisikogarantie (Änderung); Botschaft an die Eidg. Räte – Loi fédérale du 26 septembre 1958 sur la garantie contre les risques à l'exportation (modification); message aux Chambres fédérales.

Offizielle Qualitätskontrolle in der schweizerischen Uhrenindustrie - Sitzung der nationalrätlichen Kommission – Contrôle officiel de la qualité dans l'industrie horlogère suisse - Séance de la commission du Conseil national.

Besuch des Unterstaatssekretärs im finnischen Aussenministerium bei der Handelsabteilung EVD – Visite du Sous-secrétaire d'Etat du Ministère finlandais de l'Extérieur à la Division du commerce DFEP.

Schweizerische Wirtschaftsmission nach Indonesien, Singapur und den Philippinen – Mission économique suisse en Indonésie, à Singapour et aux Philippines.

Der Grosshandelspreisindex im Oktober 1977 – L'indice des prix de gros en octobre 1977.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich – Zurich – Zurigo

1. November 1977.
Franz Carl Weber-International AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1977, S. 3469). Erwerb und dauernde Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmungen der Spielzeugbranche usw. Statuten am 25. 10. 1977 geändert. Durch Ausgabe von 10 000 Namenaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital von Fr. 5 000 000 auf Fr. 15 000 000 erhöht. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 8 000 000 durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt in 15 000 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist mit Fr. 12 000 000 liberiert.

1. November 1977.
Magazine zum Globus, in Zürich 3, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 26. 10. 1976, S. 3029), Vertrieb und Herstellung von Handelsartikeln aller Art usw. Neues Mitglied des VR (Verwaltungsrates) mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Prof. Dr. Jürg J. Schwenter, von Bern, in Zürich. Es wohnen nun: Dr. Rudolf Bitterli, Mitglied des VR und Generaldirektor, in Opfikon; Meinrad E. Bettschart, Direktor, in Einsiedeln, sowie der Kollektivunterschriftsberechtigte Georg Cavelti, in Wettswil am Albis; ferner wohnen nun von den Vizedirektoren Dr. René Käppeli, in Bern, und Willy Vonier, in Oberrieden, und von den Prokuristen René Burkhard, in Freienbach; Max Bugmann, in Langnau am Albis, und Theodor Guldimann, in Künten AG.

1. November 1977.
H. P. Koch AG, in Zürich 10 (SHAB Nr. 303 vom 27. 12. 1976, S. 3713), Übernahme von Vertretungen und Handel mit Waren aller Art usw. Bruno Hediger aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; er bleibt jedoch stellvertretender Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Prokura von Hugo Roggo erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans Hochuli, von Reitnau, in Zürich.

1. November 1977.
Inter Carton AG, in Zürich 2 (SHAB Nr. 138 vom 17. 6. 1974, S. 1654). Statuten am 12. 10. 1977 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Beteiligung an anderen Gesellschaften, vorwiegend in den Branchen Carton, Pappe, Wellpappe und Verpackungsmittel; kann Unternehmen dieser Branchen erwerben oder sich an solchen Unternehmen beteiligen sowie ferner Grundstücke erwerben, belasten und veräussern.

1. November 1977.
Ken's English Antiques AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1976, S. 3729), Import und Verkauf von englischen Antiquitäten usw. Bernhard Bürgisser und Martin Knus sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Hans-Rudolf Kunz, nun in Zürich, Mitglied des VR, ist jetzt Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neue Adresse: Jenatschstrasse 1, Zürich 2.

1. November 1977.
Philips AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 150 vom 30. 6. 1977, S. 2153), Erzeugung und Vertrieb von Gebrauchsartikeln auf dem Gebiet der Elektrotechnik usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Reto Bazzi, von Lavin, in Thalwil; Bruno Halter, von Balgach, in Fällanden; Dr. Markus Rohrer, von Buchs SG, in Kilchberg ZH, und Günther Schubert, österreichischer Staatsangehöriger, in Langnau am Albis.

1. November 1977.
A. Schellenbaum & Co AG, in Winterthur 2 (SHAB Nr. 162 vom 14. 7. 1976, S. 2005), Herstellung von und Handel mit Maschinen und Apparaten usw. Neue Mitglieder des Verwaltungsrates: Martin Schellenbaum, von Winterthur, in Zürich; er führt Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen; und Beda Rüegge, dieser nun in Maur wohnhaft; er bleibt Direktor und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen.

1. November 1977.
Likos Aktiengesellschaft, in Regensdorf (SHAB Nr. 250 vom 25. 10. 1977, S. 3406), Erwerb, Verwaltung, Verwertung und Veräusserung von Beteiligungen an Gesellschaften usw. Statuten am 24. 10. 1977 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

1. November 1977.
Commerce & Service AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 193 vom 19. 8. 1976, S. 2389), Handel mit Waren aller Art usw. Dr. J. David Meisser, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich.

1. November 1977.
Commerce & Service (CHF) AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1976, S. 2261), Handel mit Waren aller Art usw. Dr. J. David Meisser, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich.

1. November 1977.
Hepag Finanz AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 260 vom 5. 11. 1976, S. 3165), Vermittlung und Gewährung von Darlehen und Krediten aller Art usw. Erhard Portmann, Präsident, und Alice Portmann, weiteres Mitglied des Verwaltungsrates, wohnen nun in Dübendorf.

1. November 1977.
Duebag AG, in Zürich 8 (SHAB Nr. 76 vom 31. 3. 1976, S. 887), Import und Export von industriellen Erzeugnissen aller Art, insbesondere Schweisselektroden usw. Dr. Robert Bosshard und Frieda Bosshard aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; Unterschriften erloschen.

1. November 1977.
Continental Illinois Bank (Switzerland), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1977, S. 2883). Neuer Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien: Walter R. Fritz, von und in Zürich.

1. November 1977.
Deponie AG, in Zürich 7 (SHAB Nr. 258 vom 4. 11. 1975, S. 2935), Bereitstellung von Deponien für Abfuhr-, Aushub- und Abbruchmaterial aller Art usw. Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 4. 10. 1977 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

1. November 1977.
Neue Eckert AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1976, S. 3367), Handel mit und Vertrieb von Textilien aller Art usw. Über diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 27. 9. 1977 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

1. November 1977.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 237 vom 10. 10. 1977, S. 3233), Betrieb einer Bank usw. Prokuren von Claudio Bodin und Hugo Cadenbach erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Bruno Begni, von und in Opfikon. Neu haben Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes: Alfred Zollinger, von Fällanden, in Schaffhausen; Pius Regli, von Andermatt, in Frauenfeld; Rudolf Hintermeister, von Winterthur, in Neuhausen am Rheinfall, und Urs Rinderknecht, von Wallisellen und Turgi, in Obersiggenthal. Der Kollektivunterschriftsberechtigte Franz Huber wohnt nun in Rüschlikon.

1. November 1977.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), in Schwerzenbach (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1977, S. 503), Zweigniederlassung der Aktiengesellschaft «Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)» mit Hauptsitz in Zürich 1. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Silvio Meier, von Zürich, in Schwerzenbach.

1. November 1977.
A. Huber & Co, in Unterengstringen, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 26. 3. 1973, S. 800), Betrieb einer Werkstätte für Schlosserei und Metallbau. Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma «A. Huber», in Unterengstringen, übergegangen.

1. November 1977.
A. Huber, in Unterengstringen, Seebergstrasse 1, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Alfons Huber, von Jonen AG, in Unterengstringen. Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kommanditgesellschaft «A. Huber & Co», in Unterengstringen, übernommen. Betrieb einer Werkstätte für Schlosserei und Metallbau.

1. November 1977.
«Le papillon», Roberto Pasqualini, in Zürich (SHAB Nr. 229 vom 30. 9. 1976, S. 2773), Verkauf von Wohnungs-Accessoires usw. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit sämtlichen Aktiven (Passiven sind keine vorhanden) an die neue Einzelfirma ,«Le papillon», Verena Pasqualini', in Zürich, erloschen.

1. November 1977.
«Le papillon», Verena Pasqualini, in Zürich, Münstergasse 18, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Zustimmung ihres Ehemannes gemäss Art. 167 ZGB: Verena Pasqualini, von Trub, in Zürich 10. Die Firma hat sämtliche Aktiven (Passiven sind keine vorhanden) der erloschenen Einzelfirma ,«Le papillon», Roberto Pasqualini', in Zürich, übernommen. Einzelunterschrift ist erteilt an Roberto Pasqualini, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich. Verkauf von Ratanmöbeln, Wohnungs-Accessoires und Geschenkartikeln.

1. November 1977.
Brühlmann & Cie, FLUX-Lacke und -Lösungsmittel, in Zürich 10, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 263 vom 8. 11. 1968, S. 2419), Handel mit «FLUX»-Lacken, -Polituren und -Lösungsmitteln usw. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

1. November 1977.
Marianne Reber, in Zürich (SHAB Nr. 167 vom 20. 7. 1976, S. 2065), Handelsagentur in Baumwolle. Da der Geschäftsbetrieb nie aufgenommen wurde, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

1. November 1977.
Filon AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1976, S. 855), Handel mit Rohstoffen und Produkten der chemischen Branche usw. Friedrich Johann Staffelbach aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Peter Buser, von Liestal, in Küsnacht.

1. November 1977.
Rotas AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1976, S. 855), Export und Import von, Handel und Einkaufs- und Verkaufskommissionsgeschäfte mit Rohwaren usw. Friedrich Staffelbach aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Peter Buser, von Liestal, in Küsnacht.

1. November 1977.
Havepa AG, in Zürich 5 (SHAB Nr. 240 vom 13. 10. 1977, S. 3274), Handel mit Waren aller Art, insbesondere Versandhandel usw. Hans Fehlmann aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR: Heinz Düring, von Zürich und Niederbüren, in Zürich, Präsident und Delegierter des VR mit Einzelunterschrift, und Claude Pfeiffer, von und in La Chaux-de-Fonds, ohne Zeichnungsberechtigung. Neue Adresse: Wibichstrasse 35, Zürich 10.

1. November 1977.
Kredit Bank, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 16. 9. 1977, S. 3010). Die am 7. 9. 1977 neu eingetragenen Kollektivprokuristen Peter Benz, Werner Frauchiger, und Peter Lehmann zeichnen zwar zu zweien für das Gesamtunternehmen, jedoch nicht unter sich, sondern ein jeder von ihnen mit je einem Kollektivunterschrift führenden Zeichnungsberechtigten.

1. November 1977.
Telerama AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 244 vom 18. 10. 1977, S. 3329), An- und Verkauf von Photoartikeln aller Art, Radios usw. Neu hat Kollektivunterschrift zu zweien: Eduard Lüdi, von Kirchberg BE, in Zürich.

1. November 1977.
Pneu Egger AG St. Gallen, Filiale Uster, Zweigniederlassung in Uster. Unter dieser Firma hat die im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragene Aktiengesellschaft «Pneu Egger AG St. Gallen», mit Sitz in St. Gallen (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1976, S. 3306), in Uster eine Zweigniederlassung errichtet. Adresse: Zürichstrasse 12. Zweck: Handel mit Autopneus sowie Ausführung von Pneureparaturen, im Zusammenhang mit dem Gesellschaftszweck auch Handel mit branchenverwandten Artikeln sowie Ausführung von Autoreparaturen; kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen. Die Zweigniederlassung wird vertreten: mit Einzelunterschrift durch Hans Egger, von St. Gallen, in Herisau, Präsident des Verwaltungsrates; Hans Hartmann, von und in Unterkulm, Mitglied des Verwaltungsrates, und Kurt Beglinger, von Salez, Gemeinde Sennwald, in St. Gallen, stellvertretender Direktor; mit Kollektivprokura zu zweien durch Heinz Stark, von Appenzell, in St. Gallen, und Iso Egger, von und in St. Gallen.

1. November 1977.
Transparent Paper Ltd, in Zürich 1 (SHAB Nr. 101 vom 3. 5. 1971, S. 1050), Kauf, Verkauf und Vermittlung von Papieren aller Art, insbesondere Transparent- und Cellophanpapieren. Statuten am 4. 10. 1977 geändert. Das Grundkapital von Fr. 50 000 ist durch Ausgabe von 350 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 400 000, zerfallend in 400 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag wurde aus der Gesellschaft frei zur Verfügung stehenden Reserven liberiert. Das Grundkapital ist voll liberiert.

1. November 1977.
Ruch-Vertriebs AG, in Schlieren (SHAB Nr. 151 vom 1. 7. 1976, S. 1870). Handel mit Waren irgendwelcher Art, insbesondere der Metall- und Drahtbearbeitung und Verarbeitung usw. Statuten am 14. 10. 1977 geändert. Durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 100 wurde das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 200 000, zerfallend in 2000 Namenaktien zu Fr. 100 erhöht. Das Grundkapital ist voll liberiert.

1. November 1977.
NR Représentations SA, in Unterengstringen (SHAB Nr. 133 vom 10. 6. 1977, S. 1909), Vertrieb von Produkten, ausgenommen Parfums der Marke Nina Ricci in der Schweiz usw. Die Generalversammlung vom 20. 10. 1977 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 125 Inhaberaktien zu Fr. 400 ist das Grundkapital von Fr. 100 000 auf Fr. 150 000, zerfallend in 375 Inhaberaktien zu Fr. 400 erhöht worden. Es ist voll liberiert.

1. November 1977.
Ban Pacific Zürich AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 149 vom 29. 6. 1977, S. 2141), Finanzgeschäfte usw. Das Grundkapital von Fr. 1 000 000 ist voll liberiert.

1. November 1977.
Alois Rütter, in Zürich (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1951, S. 126), Handel mit Waren aller Art. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. November 1977.
Otto Hauenstein Samen AG, in Rafz (SHAB Nr. 128 vom 6. 1. 1972, S. 154), Handel mit Feld- und Rasensamen usw. Statuten am 30. 9. und 25. 10. 1977 geändert. Von den 200 Namenaktien zu Fr. 1000 sind 40 in 80 Namenaktien zu Fr. 500 zerlegt worden. Das Grundkapital von Fr. 200 000 zerfällt daher nun in 160 Aktien zu Fr. 1000 und 80 Aktien zu Fr. 500, alle auf den Namen lautend. Jürg Hauenstein, Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Delegierter desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Elisabeth Meyer geborene Hauenstein, von Rüdlingen SH, in Zürich. Liselotte Hauenstein hat nicht mehr Einzel-, sondern neu Kollektivprokura zu zweien.

1. November 1977.
Elektro-Hammer AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 2 vom 5. 1. 1976, S. 9), Fabrikation von und Handel mit elektrischen Hämmern usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsberechtigung: Susan Hagenbucher, von Winterthur, in Zumikon.

1. November 1977.
Soudag AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 14 vom 19. 1. 1976, S. 155), Handel mit Maschinen und Zubehör für die Schweisstechnik usw. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ohne Zeichnungsberechtigung: Susan Hagenbucher, von Winterthur, in Zumikon. Neue Adresse: Friesstrasse 19, Zürich 11.

1. November 1977.
Sofibra AG, in Zürich 1, Fraumünsterstrasse 15, c/o Dr. Giovanni Wenner, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 10. 1977. Zweck: Finanz- und Handelsgeschäfte aller Art, einschliesslich Kauf, Verkauf, Tausch und Belehnung von mobilen und immobilen Werten für eigene und fremde Rechnung, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Gewährung von Hypotheken und Übernahme von Bürgschaften oder irgendwelchen Garantien, auch zugunsten Dritter. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich, sofern Namen und Adressen bekannt und Gesetz nicht zwingend anderes bestimmt. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Giovanni Wenner, von St. Gallen, in Küsnacht, mit Einzelunterschrift.

1. November 1977.
PEC Peep Show AG, in Wallisellen, Bahnhofstrasse 18, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 9. 1977. Zweck: Errichtung und Betrieb von sowie Beratung im Zusammenhang mit Peep Shows (kinematographische und unmittelbare künstlerische Darstellungen für Einzelbetrachtung); veranstaltet und vermittelt ferner künstlerische Darbietungen aller Art; kann Beteiligungen, andere Rechte und Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Inhaberaktien zu Fr. 500. Erwirbt einen in den Statuten näher bezeichneten Schuldbrief über Fr. 100 000 zum Preise von Fr. 100 000, wovon Fr. 98 000 auf Grundkapital angerechnet. Beabsichtigt, Mobiliar und andere Aktiven, alles gemäss separater Liste vom 12. 9. 1977, zum Preise von höchstens Fr. 250 000 zu erwerben. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat) 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Roland Müller, von Eriz und Winterthur, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Einzelprokuristin: Edith Fröhlich, von Niederhasli, in Wallisellen.

1. November 1977.
Gebrüder Kyd AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Albulastrasse 12, Zürich 9. Statutendatum. 7. 10. 1977. Zweck: Betrieb einer Auto-Reparatur-Werkstätte. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt das unter der im Handelsregister nicht eingetragenen Firma «Gebrüder Kyd», in Zürich, geführte Geschäft mit Aktiven von Fr. 54 717.85 und Passiven von Fr. 24 490.60, gemäss Bilanz per 31. 5. 1977 zum Preise von Fr. 30 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. Mitglieder des VR: Hans Kyd, von Zürich, in Oberengstringen, Präsident, und Emil Kyd, von Zürich, in Birmensdorf, beide mit Einzelunterschrift.

1. November 1977.
Behr AG, in Zollikon (SHAB Nr. 216 vom 16. 9. 1975, S. 2521). Statuten am 3. 8. und 30. 9. 1977 geändert. Neue Umschreibung des Zwecks: Produktion, Ein- und Ausfuhr von Lebensmitteln, alkoholischen und alkoholfreien Getränken sowie der mit diesen Produkten zusammenhängende Gross- und Kleinhandel; kann sich an anderen und ähnlichen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Liegenschaften erwerben, veräussern und verwalten sowie alle Geschäfte tätigen, welche mit dem Gesellschaftszweck direkt oder indirekt in Zusammenhang stehen. Die bisherigen 150 Namenaktien zu Fr. 1000 sind in Inhaberaktien umgewandelt worden. Durch Ausgabe von 350 neuen Inhaberaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 150 000 auf Fr. 500 000, zerfallend in 500 Inhaberaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Es ist voll liberiert. VR (Verwaltungsrat) besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder brieflich. Walburga Behr ist nicht mehr Präsidentin, sondern neu Vizepräsidentin und Sekretärin des VR; sie führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern nun Kollektivunterschrift zu zweien. Marlyse Küffer-dit-Barillet ist aus dem VR ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Ferner ist Daniel Küffer-dit-Barillet aus dem VR ausgeschieden; er hat neu Kollektivprokura zu zweien. Neue Mitglieder des VR sind: Dr. Erich Fluri, von Zürich, in Adliswil, Präsident; Karl Schmid, italienischer Staatsangehöriger, in Meran (Italien); Walter Sandvoss, deutscher Staatsangehöriger, in Wolfenbüttel (D), und Edgar Seeholzer, von und in Zürich, alle vier mit Kollektivunterschrift zu zweien. Ferner führt neu Kollektivunterschrift zu zweien: Alois Bokstaller, von Eggersriet, in Eschen (FL), Geschäftsführer.

1. November 1977.
G. A. Stiefel, in Zürich, Uetlibergstrasse 20, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Gottfried Alfred Stiefel, von Zürich, in Zürich 3. Technische Vertretungen; Verwaltung von Liegenschaften; Vermietung und Verkauf von Spezialfahrzeugen und Kranwagen; Schwer- und Spezialtransporte sowie Vermittlung von Spezialpersonal; Wirtschaftsberatung.

1. November 1977.
Novelectric AG, in Buchs (SHAB Nr. 300 vom 22. 12. 1976, S. 3669), Konstruktion und Vertrieb von Apparaten aller Art usw. Rudolf Appenzeller ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR ohne Zeichnungsbefugnis ist: Hermann Chlupka, deutscher Staatsangehöriger, in Brüssel. Infolge behördlicher Änderung der Strassenbezeichnung lautet die Adresse nun: Bahnhofstrasse 358.

1. November 1977.
Schwegler & Widmer, in Zürich 1, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1970, S. 2107), Finanz- und Wirtschaftsberatung usw. Von den Gesellschaftern wohnen nun: Hansjörg Schwegler in Rüschlikon, und Urs Widmer, in Brugg. Neue Geschäftsadresse: Mythenquai 20, Zürich 2.

1. November 1977.
Familie Schaible, Hotel Sonne, in Stäfa, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1962, S. 946). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

1. November 1977.
Raffaele Gugliotta, in Zürich, Bernerstrasse Nord 158, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Raffaele Gugliotta, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich 9. Handel mit Haushaltartikeln aller Art.

1. November 1977.
V. Zukal, Import-Export, in Hedingen (SHAB Nr. 129 vom 5. 6. 1972, S. 1436), Import und Export von Waren aller Art. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. November 1977.
Walter Rüeger, Nachf. der Radiophon AG, in Stäfa (SHAB Nr. 294 vom 16. 12. 1937, S. 2765), Handel mit Radioapparaten. Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. November 1977.
F. Merz, Drogerie z. Russingerhof, in Stäfa (SHAB Nr. 189 vom 14. 8. 1956, S. 2097). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. November 1977.
Colonial Restaurationsbetriebe AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1977, S. 781), Betrieb, Kauf und Verkauf von Betrieben des Gastgewerbes usw. Anna-Maria Boffa, Rolf Boffa und Rolf Nyffeler sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Adolf Mattmann, von Ballwil, in Küsnacht ZH.

2. November 1977.
Intratech AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Hardstrasse 4, Zürich 4. Statutendatum: 20. und 30. 10. 1977. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Zweck: Zurverfügungstellen von vor allem technischem Personal auf temporärer Basis, die Erbringung von Dienstleistungen aller Art auf dem Personalsektor, die Auswahl und Prüfung von Personal und die Führung der Personaladministration für Dritte, sowie die Ausführung von Aufträgen aller Art für eigene oder fremde Rechnung; kann Liegenschaften, Wertschriften, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten, auswerten und verkaufen, sich bei gleichartigen oder ähnlichen Betrieben beteiligen. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder brieflich oder telegrafisch. Mitglieder des VR: Marcel Stadelmann, von Elgg, in Greifensee, Präsident, und Madeleine Augsburger, von Langnau i. E., in Affoltern a. A., Delegierte, beide mit Einzelunterschrift.

2. November 1977.
K & L Kredit & Leasing AG, bisher in Widen AG (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1977, S. 2061). Die Generalversammlung vom 28. 9. 1977 hat die Statuten geändert, welche ursprünglich vom 2. 6. / 9. 6. 1977 datieren. Sitz der Gesellschaft ist Zürich. Die Gesellschaft bezweckt Finanzgeschäfte aller Art, insbesondere Leasinggeschäfte von Investitions- und Konsumgütern. Das Grundkapital beträgt Fr. 500 000, zerfällt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100 und 400 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Es ist voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 5 Mitgliedern. Mitglieder des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien sind Heinrich Vollenweider, von Seuzach, in Dänikon, Präsident; Paul de Oude, von Alpnach, in Wädenswil-Au, Delegierter und Direktor; Hermann Fehr, von Zürich und Berg am Irchel, in Widen; Peter Hochuli, von Reitnau, in Tägerig, und Silvio Scotoni, von Zürich, in Zollikon. Geschäftsdomizil: Bäckerstrasse 9, in Zürich 4.

2. November 1977.
Intertrading & Finance Corporation Zürich AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Adresse: Anna Heer-Strasse 18, Zürich 6, c/o Atamag AG. Statutendatum: 26. 10. 1977. Zweck: Finanzierungsgeschäfte, Beteiligungen, Import und Export, Warenvermittlungen und gleichartige Geschäfte; kann auch Liegenschaften erwerben und wieder veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Rudolf Maurer, von Schaffhausen, in Zürich.

2. November 1977.
Elektro-Bär Immobilien AG, in Zürich 11, Magdalenenstrasse 60, bei Firma Elektro Bär, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 31. 10. 1977. Zweck: An- und Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften; kann gleichartige Unternehmen gründen, übernehmen oder sich an solchen aktiv oder passiv beteiligen. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich oder im SHAB. Verwaltungsrat (VR): 1 oder mehr Mitglieder. Mitglieder des VR: Heinz Bär, von Rothrist, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift; Maja Schläpfer, von Schwellbrunn, in Zürich, und Dr. Hanspeter Hirzel, von Zürich und Zollikon, in Zollikon, mit Kollektivunterschrift.

2. November 1977.
Spirella AG, in Kloten (SHAB Nr. 204 vom 1. 9. 1977, S. 2845), Herstellung von und Handel mit Artikeln für Bad und Dusche usw. Die Generalversammlung vom 28. 10. 1977 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 4000 Namenaktien zu Fr. 100 ist das Grundkapital von Fr. 1 250 000 auf Fr. 1 650 000 erhöht worden. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital zerfällt in 16 500 Namenaktien zu Fr. 100 und ist voll liberiert.

2. November 1977.
Gesslein AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 91 vom 20. 4. 1977, S. 1253), Handel mit Kinderwagen, Kindermöbeln, Kinderartikeln usw. Prokura von Marta Schmierer-Deuerling erloschen. Neu hat Einzelprokura: Norbert Popp, deutscher Staatsangehöriger, in Redwitz (Deutschland).

2. November 1977.
Fabrik für Konditoreihalbfabrikate CARMA AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 10 vom 14. 1. 1976, S. 106), Fabrikation und Verkauf von Konditoreihalbfabrikaten. Statuten am 6. 10. 1977 geändert. Die Firma lautet neu: **Carma AG Dübendorf.** Adrien Sudan, Präsident des Verwaltungsrates, ist nunmehr in Kastanienbaum, Gemeinde Horw, wohnhaft.

2. November 1977.
Ultralin AG, bisher in Zürich 9 (SHAB Nr. 78 vom 2. 4. 1976, S. 912), Herstellung des Ultralins und anderer chemischer Produkte usw. Statuten am 24. 10. 1977 geändert. Neuer Sitz: Rümlang. Adresse: Glattalstrasse 835.

2. November 1977.
Mobag, in Zürich 7, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 5. 8. 1977, S. 2570), Erwerb und Verkauf von Grundstücken usw. Richard Schubiger, Vizedirektor, führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien; er zeichnet für den Hauptsitz und die Zweigniederlassung Zürich. Neue Vizedirektoren mit Kollektivunterschrift zu zweien: Alfred Rössle, von Neuhausen am Rheinfall, in Oetwil an der Limmat; Walter N. Morgenthaler, von Ursenbach, in Köniz; Patrick O'Loughlin, irischer Staatsangehöriger, in Zürich, und Oskar Müller, von Näfels, in Affoltern am Albis; sie zeichnen neu für den Hauptsitz und weiterhin für die Zweigniederlassung Zürich.

2. November 1977.
Strumpffabrik am Greifensee AG, in Uster (SHAB Nr. 162 vom 14. 7. 1976, S. 2004), Fabrikation von und Handel mit Strumpfwaren aller Art. Heiner Kessely aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neue Mitglieder des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hansjörg Steinemann, von Hagenbuch ZH, in Gossau SG, zugleich Delegierter desselben, und Balthasar Meier, von Winterthur, in Zürich.

2. November 1977.
Hauser AG, Winterthur, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1975, S. 3142), Import von und Handel mit Eisen, Metallen, Blechen, Röhren usw. Die Prokura von Hans Rudolf Wanner ist erloschen.

2. November 1977.
Ueberseebank AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 130 vom 7. 6. 1977, S. 1865). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Alfred E. H. Schenk, von Dübendorf, in Zürich.

2. November 1977.
Gustav Käser AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 87 vom 13. 4. 1976, S. 1011), Durchführung von Schulungskursen usw. Die Prokuren von Beat Lichtensteiger und Roland Erlbacher sind erloschen.

2. November 1977.
Sinalca AG, in Zürich 11 (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1977, S. 2653), Fabrikation und Verkauf von chemischen Produkten usw. Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 18. 7. 1977 wurde das Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt. Die Frma wird gemäss Art. 66 Abs. II Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

2. November 1977.
Elektro Lehmann, in Dürnten, Hinwilerstrasse 196a, Oberdürnten, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Lehmann, von Zürich, in Dürnten. Einzelunterschrift ist erteilt an: Margrit Lehmann, von Zürich, in Dürnten. Verkauf von elektrischen Haushaltgeräten sowie Schalttafelbau.

2. November 1977.
Hugo Etter, in Wila, Looacker, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Hugo Etter, von Menzingen, in Wila. Einzelunterschrift ist erteilt an Mathilde Etter, von Menzingen, in Wila. Betrieb einer mechanischen Werkstätte.

2. November 1977.
Bruno Künzli, Goldschmiedeatelier, bisher in Thalwil (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1975, S. 1763), Betrieb eines Goldschmiedeateliers. Neuer Wortlaut der Firma: **Bruno Künzli, Juwelenfasserateller.** Neuer Sitz: Küsnacht. Adresse: Untere Heslibachstrasse 84. Neue Umschreibung des Geschäftsbereichs: Betrieb eines Juwelenfasserateliers.

2. November 1977.
Textilagentur Harry Ilitsch, in Zürich (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1974, S. 258). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 23. 8. 1977 der Konkurs eröffnet worden. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

2. November 1977.
Fenwick AG, in Zürich 6 (SHAB Nr. 29 vom 4. 2. 1977, S. 373), Handel mit Instandstellung, Unterhalt und Vermietung von mechanischen, hydraulischen und elektrischen Geräten usw. Direktor Hannes Dondit wohnt nun in Thalwil.

2. November 1977.
Schneider & Co AG für Isolierungen und Industriebedarf, in Winterthur 1 (SHAB Nr. 122 vom 27. 5. 1977, S. 1746). Neu haben Kollektivprokura zu zweien für das Gesamtunternehmen: Walter Gasser, von Luzern, in Unterägeri, und Ivo Schwager, von Balterswil TG, in Villmergen.

2. November 1977.
Renesco Garagebetriebe AG, in Otelfingen (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1975, S. 2537), Betrieb von Garagen und Reparaturwerkstätten usw. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Fred Schuler, von Sattel, in Steinhausen, und Ferdinand Cöllen, deutscher Staatsangehöriger, in Neuenhof. René Schmid, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Oberweningen.

2. November 1977.
Verband der Schweizerischen Gasindustrie, in Zürich 2, Genossenschaft (SHAB Nr. 71 vom 25. 3. 1977, S. 974). Paul-Eddy Martenet aus dem VR (Verwaltungsrat) und dem VR-Ausschuss ausgeschieden; Unterschrift erloschen.

2. November 1977.
Nibuna Service AG, in Zürich 2, Seestrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 27. 10. 1977. Zweck: in erster Linie Aufstellung und vor allem Wartung von Unterhaltungsspielgeräten aller Art sowie ferner Durchführung von und Beteiligung an Finanzierungsgeschäften aller Art für eigene und fremde Rechnung, Finanzierung von und Beteiligung an Finanzierungs-, Handels- und Industriegesellschaften sowie Immobilien- und Baugesellschaften, Erwerb von Liegenschaften und Übernahme von Treuhandgeschäften aller Art. Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberiert, 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt «Nibuna GmbH», in Zürich, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. 12. 1976, wonach Aktiven Fr. 20 954.55 betragen und Passiven keine vorhanden sind, zum Preise von Fr. 20 000, welcher voll auf Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Max Nievergelt, von Zürich, in Schwändi, mit Einzelunterschrift.

2. November 1977.
Emex AG, in Zürich 1, Bahnhofquai 9, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum. 26. 10. 1977. Zweck: Entwicklung, Formgebung, Herstellung und Vertrieb von elektronischen und mechanischen Geräten und Maschinen sowie deren Bestandteilen; kann ferner Patente und Handelsmarken erwerben, verwalten, verwerten und übertragen sowie Beratungsdienste leisten. Die Gesellschaft kann sich auch an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Judit Kleisli, von und in Zürich, mit Einzelunterschrift. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Janos Fischer, ungarischer Staatsangehöriger, in Zürich.

2. November 1977.
Emil Keller, in Hedingen (SHAB Nr. 184 vom 9. 8. 1961, S. 2327), Handel mit Futtermitteln und Nährsalzen. Infolge behördlicher Änderung lautet die Adresse nun: Kreuzrain 14.

2. November 1977.
Eduard Frei, in Hedingen (SHAB Nr. 218 vom 18. 9. 1974, S. 2529), Handel mit Waren aller Art. Diese Firma wird, da der Geschäftsbetrieb nicht aufgenommen wurde, im Handelsregister gelöscht.

2. November 1977.
Edition Hablaton, Walter Wild & Co, Inh. Heidi Squindo-Wild & Co, in Stäfa, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1970, S. 1734), Musikverlag. Der Kommanditär August Seith ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Neue Kommanditärin mit einer Kommanditsumme von Fr. 2500: Maria Seith, deutsche Staatsangehörige, in München. Sie hat die Kommanditbeteiligung des Verstorbenen übernommen.

2. November 1977.
Pfizer AG, in Zürich 4 (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1977, S. 317), Herstellung, Verarbeitung, Einfuhr und Ausfuhr von sowie Handel mit chemischen und pharmazeutischen Produkten usw. Dr. Lucien Ludwig ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Hansjörg Jenny sind erloschen. Neues Mitglied des VR und Direktor mit Einzelunterschrift: Jean Kunz, von Lausanne, in Zürich. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Werner Käser, von Dürrenroth, in Erlenbach ZH.

2. November 1977.
A.D.S. Holding AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1977, S. 2882), Erwerb von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw. Statuten am 24. 10. 1977 geändert. Neue Firma: **Aldsti Holding AG.**

2. November 1977.
Cohen Holding AG, in Dübendorf (SHAB Nr. 157 vom 8. 7. 1977, S. 2249). Statuten am 20. 10. 1977 geändert. Neue Firma: **Cohen Immobilien AG.** Neuer Zweck: Betrieb von Immobiliengeschäften aller Art, insbesondere den Erwerb, die Vermietung, die Verwaltung und den Verkauf von Rechten an Immobilien für eigene und fremde Rechnung.

2. November 1977.
Voltox AG, in Zürich 1, Stadthausquai 1, c/o Dres. Vogel und Rohner, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28. 10. 1977. Zweck: Handel mit elektrischen Geräten und Ausrüstungen aller Art und der Erwerb und die Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen und deren Finanzierung. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: SHAB oder brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Dr. Rudolf Rohner, von Walzenhausen, in Küsnacht ZH.

2. November 1977.
J. E. Peter AG, in Rümlang (SHAB Nr. 127 vom 2. 6. 1976, S. 1561), allgemeine Handelstätigkeit usw. Hans-Jürg Peter aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen.

2. November 1977.
Young Fashion AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 74 vom 29. 3. 1977, S. 1010), Handel mit und Vertrieb von Textilwaren und Produkten ähnlicher Art, insbesondere Handel mit und Vertrieb von Textilwaren und Produkten für Kinder usw. Statuten am 14. 10. 1977 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Dr. Jean-Pierre Tschudi ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift: Joseph Kappeler, von und in Zürich. Neue Adresse: Hauserstrasse 14, Zürich 7.

2. November 1977.
Mühle Berger AG, in Volketswil (SHAB Nr. 161 vom 13. 7. 1976, S. 1989), Betrieb einer Mühle usw. Statuten am 28. 10. 1977 geändert. Das bisherige Grundkapital von Fr. 1 200 000 wurde zur Hälfte abgeschrieben und durch Ausgabe von 1500 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 2 100 000, zerfallend in 1200 Namenaktien zu Fr. 500 und 1500 Namenaktien zu Fr. 1000; erhöht. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 800 000 durch Verrechnung liberiert worden. Das Grundkapital ist voll liberiert.

Bern – Berne – Berna

Bureau Aarwangen

1. November 1977.
Rudolf Fuhrer, in Langenthal. Inhaber der Firma ist Rudolf Fuhrer, von Wynigen, in Langenthal. Betrieb des Restaurants Hirschenbad. St. Urbanstrasse 92, 4900 Langenthal.

1. November 1977.
Peter Widmer, in Bützberg, Gemeinde Thunstetten, Heizungsmontagen und -reparaturen (SHAB Nr. 52 vom 4. 3. 1971, S. 509). Neues Geschäftsdomizil: Juraweg 105b.

2. November 1977.
Heinz Bieri, in Wynau, Hoch- und Tiefbau (SHAB Nr. 101 vom 1. 5. 1972, S. 1105). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau Bern

1. November 1977.
Atelier Hablützel & Jaquet, in Bern, Marketing- und Werbeberatung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 59 vom 12. 3. 1973, S. 669). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Einzelfirma «Atelier Jaquet», in Bern.

1. November 1977.
Atelier Jaquet, in Bern. Inhaber der Firma ist Christian Jaquet, von Riehen, in Bern. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der Kollektivgesellschaft «Atelier Hablützel & Jaquet», in Bern. Marketing- und Werbeberatung. Wasserwerkgasse 17.

1. November 1977.
Zentralheizungsbau AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1975, S. 2896). Am 29. August 1977 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

1. November 1977.
Klepta AG, in Bern, Erstellung von Wohn-, Gewerbe- und Industriebauten usw. (SHAB Nr. 103 vom 4. 5. 1977, S. 1445). Am 4. Oktober 1977 hat der Konkursrichter von Bern über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist dadurch aufgelöst.

1. November 1977.
Gebr. Kunz, Zweigniederlassung in Bern, Reiseunternehmung usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 261 vom 7. 11. 1967, S. 3677), mit Hauptsitz in Münsingen. Der Gesellschafter Johann Kunz wohnt nun in Münsingen.

1. November 1977.
Kredit Bank, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1976, S. 3376), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Peter Benz, von Zürich und Kilchberg ZH, in Kloten; Werner Frauchiger, von Eriswil, in Wettingen, und Peter Lehmann, von Vechigen, in Neuhausen am Rheinfall.

1. November 1977.
Alfag Aktiengesellschaft für Fahrzeuge, Zweigniederlassung in Wabern, Gemeinde Köniz (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1976, S. 3353), mit Hauptsitz in Schlieren. Die Unterschriften von Dr. Constantin Ghertsos und Jacques Pilet sind erloschen. Dr. Athanase Ghertsos ist neuer Präsident des Verwaltungsrates (bisher Mitglied); Fritz Binkert ist nicht mehr Direktor, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates; Kurt Neuenschwander ist neuer Direktor (bisher Vizedirektor). Sie führen alle weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Die Unterschrift von Richard Eugen Rigg, Direktor, ist erloschen. Victor Rutishauser, Prokurist, wohnt nun in Schönbühl, Gemeinde Urtenen.

1. November 1977.
Gäbelbach-Immobilien AG, in Bern (SHAB Nr. 271 vom 17. 11. 1972, S. 2970). Christian Pfeuti, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des Verwaltungsrates ist Otto Bühler (bisher Mitglied), der weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien führt. Neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Hans Reinhard, von Sumiswald, in Bern.

1. November 1977.
Fritz Borle, in Bern, Betrieb des Restaurants «Schosshalde» (SHAB Nr. 271 vom 19. 11. 1975, S. 3080). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

2. November 1977.
Fomag Fortmann AG, in Köniz. Mit Statuten vom 17. Oktober 1977 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Reinigung von Heimtextilien aller Art, Teppichböden und Neubauten, Unterhaltsreinigung von Gebäuden, verwandte Reinigungen. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 120 000, eingeteilt in 120 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft beabsichtigt, Maschinen, Mobiliar, Installationen, Hilfs- und Verkaufsmaterial und Autos zu einem Fr. 100 000 nicht übersteigenden Betrag zu erwerben. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen, sofern sie alle bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief, andernfalls im SHAB, das Publikationsorgan der Gesellschaft ist. Der Verwaltungsrat besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: James Fortmann, von Bern, in Köniz, Präsident; Willy Marti, von Sumiswald, in Liebefeld, Gemeinde Köniz, Vizepräsident; Daniel Fortmann, von Bern, in Köniz, und José Medina, spanischer Staatsangehöriger, in Flamatt, Gemeinde Wünnewil. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Schwarzenburgstrasse 250.

2. November 1977.
Aktiengesellschaft des Hôtel de Musique in Bern, in Bern (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1974, S. 59). Armand v. Ernst, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Pierre von Ernst, von und in Bern (bisher Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung), und Dr. Fred von Sinner, von Bern, in Bulle (neu). Pierre von Ernst führt neu Kollektivunterschrift zu zweien.

2. November 1977.
Merz & Dade AG, in Bern, Herstellung und Verkauf serologischer und pharmazeutischer Produkte usw. (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1977, S. 587). Die Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Düdingen (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1977, S. 3436) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

2. November 1977.
Neofidaria AG, Zweigniederlassung in Bern, Durchführung von Treuhandgeschäften usw. (SHAB Nr. 216 vom 15. 9. 1977, S. 2999), mit Hauptsitz in Zürich. Hans-Rudolf Künzel führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Mitglied des Verwaltungsrates.

2. November 1977.
Lüscher, Leber & Cie. AG, in Bern, Fabrikation von und Handel mit Maschinen, Einrichtungen, Werkzeugen und Artikeln insbesondere für die graphische Industrie usw. (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1976, S. 3225). Karl Maurer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er führte die Unterschrift nicht.

2. November 1977.
Siegfried Keller AG, Zweignlederlassung Bern, in Bern, Herstellung und Vertrieb von bautechnischen und chemischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1977, S. 1478), mit Hauptsitz in Wallisellen. Jost Linsi ist nun Direktor (bisher Vizedirektor); er führt weiterhin Einzelunterschrift.

2. November 1977.
Hans Dubach, in Papiermühle, Gemeinde Bolligen, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1974, S. 311). Am 27. September 1977 hat der Konkursrichter von Bern über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

2. November 1977.
Schweizerische Volksbank, in Bern, Genossenschaft (SHAB Nr. 178 vom 2. 8. 1977, S. 2526). Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Werner Glauner, von Zürich, in Thalwil, und Kollektivprokura zu zweien an Bernard Marion, von Les Friques, in Zürich, und Edwin Lüdi, von Heimiswil, in Spiegel, Gemeinde Köniz. Sie zeichnen beschränkt auf den Geschäftskreis des Hauptsitzes.

2. November 1977.
«Gnägi's Druck-Egge», AG für Kopie und Druck, in Bern. Mit Statuten vom 17. Oktober 1977 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Betrieb einer Offsetdruckerei, insbesondere im Schnellservice, Satz- und Druckfilmherstellung und damit verwandte Tätigkeiten. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Manfred Gnägi, von Täuffelen, in Bern, Präsident; Helene Gnägi-Agnoli, von Täuffelen, in Bern, Sekretärin; Karl Agnoli, von Mels, in Biel BE, und Margrit Schneider, von und in Brügg. Manfred Gnägi und Helene Gnägi-Agnoli führen Einzelunterschrift; Karl Agnoli und Margrit Schneider zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Bubenbergplatz 10.

2. November 1977.
H. Frey Fotolabor, in Bern. Inhaber der Firma ist Hans Frey, von La Neuveville, in Bern. Betrieb eines Fotolabors. Herzogstrasse 19.

Bureau Biel-Bienne

1. November 1977.
Margrit Steur, in Biel. Inhaberin der Firma ist Margrit Steur, mit Zustimmung des Ehemannes, von Jaun FR, in Biel. Betrieb einer Gulf-Tankstelle. Verkauf von Automobilen sowie Reparaturen. Mettstrasse 103.

1. November 1977.
Schweizerische Bankgesellschaft (SBG), Zweigniederlassung in Biel (SHAB Nr. 204 vom 1. 9. 1977, S. 2847), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Urs Riklin, von Ernetschwil SG, in Grenchen, und Kollektivprokura zu zweien an Hans Kaspar Rhyner, von Buchs SG und Elm GL, in Evilard.

2. November 1977.
M. H. Bezzola A.G., in Biel, Ausführung von Hoch- und Tiefbauarbeiten, Maler- und Gipserarbeiten usw. (SHAB Nr. 282 vom 2. 12. 1974, S. 3211). Die Prokuren von Robert Bossart und Kurt Muster sind erloschen.

2 novembre 1977.
Cimatel S.A., à Bienne. Suivant acte authentique et statuts du 28 octobre 1977 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la représentation, la vente, la fabrication, la recherche et l'ingénierie (engineering) de produits et d'équipements dans le domaine de l'électronique, des circuits imprimés, de la micro-électronique et de l'électricité. Ce but comprend la formation, l'enseignement et l'assistance technique, l'achat et la vente de licences, brevets et savoir-faire (know-how). La société peut acquérir ou vendre des immeubles en Suisse et à l'étranger. Le capital social est de fr. 100 000, libéré jusqu'à concurrence de fr. 36 000. Il est divisé en 800 actions de fr. 100 chacune, nominatives, et 200 actions au porteur de fr. 100 chacune. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Jean-Louis Wenger, de Blumenstein, à Bienne, président; Maxime Cortat, de Châtillon, à Bienne, secrétaire, et Jean Gerwis, citoyen français, à Gex (F). Claude Perret, de La Sagne et des Ponts-de-Martel, à Bienne, été nommé directeur. La société est engagée par la signature individuelle du président du conseil d'administration Jean-Louis Wenger, et du directeur Claude Perret. Adresse: rue Dufour 12.

2. November 1977.
SRC Revisonsgesellschaft AG (SRC Société de revision SA), Zweigniederlassung in Biel. Unter dieser Firma hat die SRC Revisionsgesellschaft AG (SRC Société de revision SA), mit Sitz in Bern, welche die Erbringung aller Dienstleistungen einer Treuhand- und Revisionsgesellschaft bezweckt und am 15. Januar 1974 im Handelsregister von Bern eingetragen wurde (letzte Publikation siehe SHAB Nr. 239 vom 12. 10. 1977, S. 3262), durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 31. 8. 1977 in Biel eine Zweigniederlassung errichtet. Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Kollektivunterschrift zu zweien: Hans-Rudolf Eichenberger, von Burg, in Aarau, als Verwaltungsratspräsident; Alfred Brun, von Merenschwand AG, in Bremgarten bei Bern, als Verwaltungsratsmitglied; Marcel Wendler, von Genf, in Evilard BE, als Direktor, sowie Moritz Zbinden, von Bösingen FR, in Bern, als Prokurist. Geschäftslokal: Nidaugasse 8, bei Allgemeine Treuhand AG.

2 novembre 1977.
Laurence Ghalem, à Bienne. Le chef de la maison est Laurence Ghalem, de Corcelles-sur-Payerne VD, à Bienne, épouse dûment autorisée. Exploitation du restaurant «Centralhalle». Rue Centrale 59.

Bureau Blankenburg (Bezirk Obersimmental)

1. November 1977.
Karl Wittwer, in Zweisimmen, Viehzucht und Viehhandel (SHAB Nr. 1 vom 3. 1. 1940, S. 3). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRegV), wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

1. November 1977.
Johann Durand, in Blankenburg, Gemeinde Zweisimmen, Viehzucht und Viehhandel (SHAB Nr. 250 vom 24. 10. 1941, S. 2118). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

Bureau de Courtelary

1er novembre 1977.
Pärli & Cie, succursale à Tramelan, chauffages centraux, installations sanitaires, société en nom collectif avec siège principal à Bienne (FOSC du 4. 2. 1976, n° 28, p. 324). Cette raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

1er novembre 1977.
Pärli & Cie, succursale à St-Imier, chauffages centraux, installations sanitaires, société en nom collectif avec siège principal à Bienne (FOSC du 4. 2. 1976, n° 28, p. 324). Cette raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

1er novembre 1977.
Pärli St-Imier S.A., succrusale de Tramelan, à Tramelan. Sous cette raison sociale, la société anonyme «Pärli St-Imier S.A.», à St-Imier, chauffages en tous genres, installations sanitaires, inscrite sur le registre du commerce de Courtelary le 7 juin 1977 (FOSC du

23. 6. 1977, n° 144, p. 2071) a, suivant décision de son conseil d'administration du 8 juin 1977, créé une succursale à Tramelan. La succursale est engagée par la signature collective à deux des administrateurs Henri Pärli, de Grabs et Bienne, à Bienne; André Chiquet, d'Asuel, à St-Imier; Béatrice Pärli-Brändli, de Grabs et Bienne, à Bienne, et des fondés de procuration, Giuseppe Viglietti, de et à Tramelan, et Claudio Brait, d'origine italienne, à Malleray, les fondés de procuration ne pouvant toutefois pas signer entre eux.

Bureau Interlaken

27. Oktober 1977.
Otto Rohner & Cie, in Brienz, Handel mit Spezialstoffen für Frauenkleider und Wäsche, Versandgeschäft, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 24. 2. 1966, S. 624). Die Kommanditgesellschaft ist infolge Austritts der Kommanditäre Hanna Rohner und Margarethe Rohner aufgelöst. Sie wird im Handelsregister gelöscht. Der unbeschränkt haftende Gesellschafter Hans Rohner setzt das Geschäft als Einzelfirma, im Sinne von Art. 619/579 OR, unter der Firma **Hans Rohner** fort.

1. November 1977.
Elektro Installations A.G. Interlaken, in Interlaken, elektrische Installationen für Starkstrom-, Schwachstrom-, Telephon- und Signalanlagen, Handel mit elektrischen Apparaten und Geräten, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 209 vom 7. 9. 1977, S. 2918). Nachdem das Verfahren durch Urteil des Konkursrichters von Interlaken vom 23. September 1977 mangels Aktiven eingestellt worden ist, wird die Firma in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

1. November 1977.
Mantra Import Bernhard Schär, in Interlaken. Inhaber der Firma ist Bernhard Schär, von Gondiswil, in Interlaken. Die Firma erteilt Einzelprokura an Michael Wyler, von Münsingen, in Thun. Import von und Handel mit kunstgewerblichen Gegenständen. Bernastrasse 41.

1. November 1977.
Hans Moret & Sohn, in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen, Bäckerei, Konditorei und Lebensmittelhandlung, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 28. 1. 1971, S. 222). Die Gesellschaft ist seit dem 1. November 1977 aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter Hansrudolf Moret, als Inhaber der gleichnamigen Einzelfirma, in Mürren, übernommen.

1. November 1977.
Hansrudolf Moret, in Mürren, Gemeinde Lauterbrunnen. Inhaber der Firma ist Hansrudolf Moret, von Münchenwiler, in Mürren. Die Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Hans Moret & Sohn», in Mürren, übernommen. Bäckerei, Konditorei und Handel mit Lebensmitteln. Bachstutz.

1. November 1977.
Frau Ellen Eggler-Marti, in Interlaken, Betrieb der Marti Motels in Interlaken und Faulensee (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1969, S. 2906). Die Firma hat den Betrieb des Motels in Faulensee aufgegeben. Sie betreibt nun noch das «Marti Motel», in Interlaken. Die Inhaberin wohnt jetzt in Muri bei Bern.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

1. November 1977.
K. Siegenthaler, in Schangnau. Inhaber der Firma ist Kurt Siegenthaler, von Trub, in Schangnau. Betrieb des Gasthofes «Löwen». 6197 Schangnau.

1. November 1977.
Discola-Fleisch AG, Langnau i. E., in Langnau i. E., Verkauf von Fleisch und Fleischwaren und allen übrigen Lebensmitteln usw. (SHAB Nr. 10 vom 13. 1. 1977, S. 119). Die Einzelunterschrift von Manfred Humbert ist erloschen.

Bureau Nidau

1. November 1977.
P. Previtali, in Ligerz, Bäckerei und Konditorei (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1969, S. 2475). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

Bureau Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

1. November 1977.
Niklaus Oberli, in Oberdiessbach. Inhaber der Firma ist Niklaus Oberli, von Rüederswil, in Konolfingen. Film- und Fotogeschäft; Werbebüro. Hauptstrasse, 3515 Oberdiessbach.

Bureau Schwarzenburg

2. November 1977.
W. Maurer, in Schwarzwasserbrücke, Gemeinde Wahlern. Inhaber der Firma ist Walter Maurer, von Kirchlindach, in Bern. Betrieb des Gasthofs «Schwarzwasserbrücke».

Bureau Wangen an der Aare

1. November 1977.
Musik Leuenberger, in Herzogenbuchsee, Musikgeschäft und -schule (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1977, S. 2058). Neues Geschäftsdomizil: Lagerstrasse 18.

1. November 1977.
Josefa Müller, in Niederbipp, Hotel-Restaurant «Löwen» (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1974, S. 143). Die Firma wird infolge Wegzuges der Inhaberin gemäss Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

Nidwalden – Nidwald – Untervaldo Sottoselva

2. November 1977.
Interwert A.-G., in Hergiswil, Kauf und Verkauf von Postwertzeichen usw. (SHAB Nr. 51 vom 3. 3. 1975, S. 564). Gisela Heller-Vogel, Präsidentin, und Jakob Heller sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift ist: Dietegen Kästli, von Speicher AR, in Luzein GR. Ferner wurde Einzelunterschrift erteilt an die Direktoren: Reiner Schöpke und Gerd Lange, beide deutsche Staatsangehörige, in Hannover (BRD).

2. November 1977.
Alhama A.-G., in Hergiswil, Betrieb, Beratung, Planung und Errichtung sowie Finanzierung und Verwaltung von und Beteiligung an in- und ausländischen Grosshandels-Unternehmungen der Lebensmittel- und anderer Branchen aller Art usw. (SHAB Nr. 283 vom 3. 12. 1975, S. 3228). Jacob Jan Bakker, Präsident und Delegierter, ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat und zugleich zur Präsidentin gewählt: Peggy Antonia Bakker-Allard, holländische Staatsangehörige, in Alicante (E).

2. November 1977.
Schallberger & Frank AG, Oberdorf, in Oberdorf, Betrieb einer mechanischen Werkstätte, Metallbau usw. (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1974, S. 2902). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 31. Oktober 1977 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Die Firma lautet neu: **Leo Schallberger AG.** Marco Frank, Protokollführer, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Einzelunterschrift in den Verwaltungsrat und zugleich zur Vizepräsidentin gewählt: Franziska Schallberger, von und in Ennetmoos.

Glarus – Glaris – Glarona

Berichtigung.
Kemograph Holding S.A., in Glarus. Beteiligung an andern Unternehmungen usw. (SHAB Nr. 255 vom 31. 10. 1977, S. 3471). Dem Verwaltungsrate gehören an: Jeannette B. Thurnherr, von Au SG und Zürich, in Thalwil ZH, als Präsidentin, und Rudolf H. A. Lang, von Zürich, in Unterentfelden AG, als Mitglied; sie zeichnen einzeln.

2. November 1977.
Morocreef AG, in Glarus, Verwaltung von Produkten und technischen Verfahren usw. (SHAB Nr. 295 vom 16. 12. 1976, S. 3599). Alex K. Haussmann, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Armin Spoerri, von Embrach ZH, in Volketswil ZH; er zeichnet einzeln.

2. November 1977.
Otto Pohl, in Näfels, Verarbeitung von Thermoplast, technische Beratung, Konstruktion von Werkzeugen (SHAB Nr. 57 vom 9. 3. 1976, S. 659). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Zug – Zoug – Zugo

2. November 1977.
Teplama AG, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 28. Oktober 1977 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren verschiedener Art, insbesondere mit Maschinen und Geräten der Kunststoffverarbeitungs-Industrie sowie Beratungstätigkeit auf diesem Gebiet. Die Gesellschaft kann ferner Patente und andere Urheberrechte erwerben und auswerten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und verwalten. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Hansulrich Krähenbühl, von Signau BE, in Zug. Domizil: im Obersack B, c/o Hansulrich Krähenbühl, 6300 Zug.

2. November 1977.
MDDS Inter-Products SA, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 21. Oktober 1977 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: in erster Linie Erwerb von Lizenzen sowie Auswertung der dazu gehörenden Rechte. Die Gesellschaft bezweckt ferner Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Immaterialgüterrechten, insbesondere von Patenten, Patentrechten und Markenschutzrechten sowie die Gewährung von Lizenzen unter solchen Rechten; Entwicklung, Herstellung und Vertrieb für eigene oder fremde Rechnung von medizinisch-technischen Geräten sowie medizinische und dentalmedizinische Hilfsmittel und Geräte jeder Art. Ferner Herstellung der damit im Zusammenhang stehenden Kunststoffen, Chemikalien und Materialien; wissenschaftliche, wirtschaftliche und industrielle Forschung jeder Art, soweit sie mit der Geschäftstätigkeit der Gesellschaft zusammenhängt. Durchführung aller kommerziellen und finanziellen Transaktionen im Zusammenhang mit der Gesellschaftstätigkeit. Beteiligung an anderen Unternehmungen. Die Gesellschaft kann auch Grundbesitz erwerben, verwalten und verkaufen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Jean-Marc Vuille, von La Sagne NE, in Zürich. Domizil: Grosshaus am Kolinplatz, c/o lic. iur. Rolf Schweiger, 6300 Zug.

2. November 1977.
Tremonia AG, in Zug, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw. (SHAB Nr. 125 vom 1. 6. 1977, S. 1794). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 1. November 1977 wurde das Aktienkapital von Fr. 7 700 000 auf Fr. 9 500 000 erhöht durch Ausgabe von 1800 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 9 500 000, eingeteilt in 9500 Namenaktien zu Fr. 1000.

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

31. Oktober 1977.
Marianne Stalder, in Basel, Café (SHAB Nr. 41 vom 18. 2. 1977, S. 551). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

31. Oktober 1977.
Dr. Ed. Rüsch Treuhand AG, Zweigniederlassung in Basel (SHAB Nr. 204 vom 2. 9. 1975, S. 2401), mit Hauptsitz in St. Gallen. Unterschrift Dr. Dieter Bachthaler, Zeichnungsberechtigter, erloschen. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift neu: Dr. Eduard Rüsch, von Speicher, in St. Gallen.

31. Oktober 1977.
Gebr. Kuhn AG, in Basel, Wurstwaren usw. (SHAB Nr. 9 vom 13. 1. 1976, S. 91). Domizil nun: Elsässerstrasse 188.

31. Oktober 1977.
Silicium Holding AG Basel, in Basel (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1976, S. 2278). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Zug (SHAB Nr. 247 vom 21. 10. 1977, S. 3375) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.

31. Oktober 1977.
Fruma SA in Liq., in Basel, Fruchtimport-Agentur usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1977, S. 3348). Domizil: Aeschenvorstadt 57, bei Hermann F. Kaelin AG.

31. Oktober 1977.
Soudofix AG in Liq., in Basel, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1977, S. 3348). Domizil: Aeschenvorstadt 57, bei Hermann F. Kaelin AG.

31. Oktober 1977.
Sybron (Europe) AG, in Basel, Produkte aller Art usw. (SHAB Nr. 161 vom 13. 7. 1977, S. 2309). Prokura Ernst Lothar Heinz erloschen.

31. Oktober 1977.
T & C Training and Communication AG, in Basel, audiovisuelle Hard- und Software usw. (SHAB Nr. 275 vom 23. 11. 1976, S. 3355). Statutenänderung: 31. 10. 1977. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 200 000 durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 250 000, voll liberiert, 250 Namenaktien zu Fr. 1000.

31. Oktober 1977.
Montagebau Gabriel, in Basel, Rastatterstrasse 37, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Bruno Gabriel, von Menzingen, in Basel. Montage von Schalungselementen.

31. Oktober 1977.
Verband Schweiz. Vieh-Importeure (V.I.V.), in Basel, Verein (SHAB Nr. 191 vom 18. 8. 1969, S. 1902). Domizil nun: Schützenmattstrasse 37, bei Genossenschaft für Vieh- und Fleischimport. Unterschriften Johann genannt Hans Fuchs, Vorstandsvizepräsident, und Dr. Rolf Isler, Sekretär (Nichtmitglied), erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Hans Berger, von Reichenbach im Kandertal, in Kehrsatz, Vorstandsvizepräsident. Unterschrift mit dem Vorstandspräsidenten oder dem Vorstandsvizepräsidenten neu: Willi Rothenbühler, von Trubschachen, in Füllinsdorf, Sekretär (Nichtmitglied).

31. Oktober 1977.
Genossenschaft für Vieh- und Fleischimport, in Basel (SHAB Nr. 88 vom 14. 4. 1976, S. 1029). Domizil nun: Schützenmattstrasse 37. Aus Verwaltung ausgeschieden: Dr. Rolf Isler, Präsident. Unterschrift erloschen. Verwaltungspräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Dr. Remigius Bärlocher, von Thal, in St. Gallen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

28. Oktober 1977.
Liresa, in Liestal, Kasernenstrasse 5, neue Aktiengesellschaft. Datum der Statuten: 27. Oktober 1977. Zweck: Geldwechselgeschäft, Vermittlung von Krediten und Durchführung von Finanztransaktionen, insbesondere mit Italien. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen gleicher oder ähnlicher Art beteiligen. Sie kann auch Grundeigentum erwerben, veräussern und verwalten. Grundkapital: Fr. 50 000, voll einbezahlt, 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Mitteilungen an die Aktionäre: eingeschriebener Brief, sofern alle Aktionäre bekannt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehr Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Franco Frey-Pace, von Reigoldswil, in Bubendorf. Prokurist mit Einzelunterschrift: Giuseppe Tumino, italienischer Staatsangehöriger, in Lausen.

St. Gallen – Saint-Gall – San Gallo

27. Oktober 1977.
Hans Bodmer, Bücherexperte, bisher in St. Gallen, Treuhandbüro (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1970, S. 2452). Diese Firma hat den Sitz nach Kronbühl, Gemeinde Wittenbach, verlegt, wo der Firmainhaber nun auch wohnt. Geschäftsadresse Bruggwaldstrasse 1, 9008 St. Gallen.

Graubünden – Grisons – Grigioni

1. November 1977.
Agestora AG, in Chur, Unternehmungsberatung usw. (SHAB Nr. 93 vom 23. 4. 1975, S. 1075). Diese Aktiengesellschaft, welche gemäss Beschluss der Aufsichtsbehörde vom 24. 3. 1975, gestützt auf Art. 89 HRegV, irrtümlich gelöscht wurde, wird gemäss Beschluss der Aufsichtsbehörde vom 24. Oktober 1977 gemäss bisherigem Eintrag wieder eingetragen. Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 25. 8. 1966. Zweck: finanzielle, kommerzielle und steuerliche Beratung von andern Unternehmungen sowie Beratung in Organisations- und Personalfragen ausschliesslich im Ausland. Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmungen sowie Durchführung von Patent- und Lizenzoperationen. Aktienkapital: Fr. 60 000, eingeteilt in 60 voll liberierte Inhaberaktien zu je Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Lucien Borloz, von Ormont-Dessous, in Lausanne. Domizil: c/o Allemann & Zinsli, Quaderstrasse 11, 7000 Chur.

1° novembre 1977.
Ipanto S.A. In liquidazione, in San Vittore, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 14. 9. 1977, n° 215, p. 2991). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

1° novembre 1977.
Brebar S.A., in Davos, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 16. 2. 1977, n° 39, p. 524). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

1° novembre 1977.
Demyn AG., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC del 10. 10. 1974, n° 237, p. 2715). Atto pubblico del 27. 10. 1977. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale **Demyn AG. In liquidazione,** dal liquidatore unico: Dr Alessandro Villa, amministratore unico, con firma singola solamente quale liquidatore. Recapito di liquidazione: c/o Dr Alessandro Villa, via Valdani 1, 6830 Chiasso.

1° novembre 1977.
Hokmir AG., in Coira, partecipazioni, ecc. (FUSC dell'8. 6. 1972, n° 132, p. 1478). Atto pubblico del 27. 10. 1977. Scioglimento della società. Liquidazione sotto la ragione sociale **Hokmir AG. In liquidazione** dal liquidatore unico: Dr Alessandro Villa, amministratore unico, con firma singola solamente quale liquidatore. Recapito di liquidazione: c/o Dr A. Villa, via Valdani 1, 6830 Chiasso.

1° novembre 1977.
Jeracio S.A. In liquidazione, in San Vittore, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 13. 9. 1977, n° 214, p. 2974)
Macaone S.A. in liquidazione, in San Vittore, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 14. 9. 1977, n° 215, p. 2991)

Le liquidazioni sono terminate. Radiazioni sospese mancando i consentimenti delle autorità fiscali.

1er novembre 1977.
Catanpar S.A., in Davos, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 26. 4. 1977, n° 96, p. 1328). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

1er novembre 1977.
Marmontana S.A. in liquidazione, in San Vittore, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 14. 9. 1977, n° 215, p. 2991)
Moran S.A. in liquidazione, in Mesocco, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 16. 5. 1977, n° 113, p. 1604)
Maggiorana S.A. in liquidazione, in San Vittore, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 14. 9. 1977, n° 215, p. 2991)
Madocca S.A. in liquidazione, in San Vittore, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 14. 9. 1977, n° 215, p. 2991)

Le liquidazioni sono terminate. Radiazioni sospese mancando i consentimenti delle autorità fiscali federali e cantonali.

1. November 1977.
Empalu Holding A.G. in Liq., in Chur, Beteiligungen usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1977, S. 1720)
Machelis A.G. in Liq., in Chur, Beteiligungen usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 120 vom 25. 5. 1977, S. 1720)
Norus AG., in Liq., in Chur, Beteiligungen usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1977, S. 1936)
Relafin A.G. in Liq., in Chur, Beteiligungen usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1977, S. 2592)

Die Liquidationen sind durchgeführt. Löschungen aufgeschoben mangels Zustimmungen der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltungen.

1er novembre 1977.
Elips Finanziaria S.A., in Coira, partecipazioni, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 28. 3. 1977, n° 73, p. 997). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

1. November 1977.
Perten Aktiengesellschaft, in Chur, Vermögenswerte usw. (SHAB Nr. 44 vom 22. 2. 1977, S. 591). Dr. Paolo Lancieri und René Landry sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

1. November 1977.
Namco AG. in Liq., in Chur, Werbung usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1976, S. 542). Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gelöscht.

1. November 1977.
Greensleeves AG, Chur, in Liquidation, in Chur, Beteiligungen usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1976, S. 2018). Die Liquidation ist durchgeführt. Löschung aufgeschoben mangels Zustimmungen der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltungen.

1er novembre 1977.
Challenge S.A. in liquidazione, in Davos, partecipazioni, ecc., società sciolta (FUSC del 24. 12. 1976, n° 302, p. 3701). La liquidazione è terminata. Radiazione sospesa mancando il consenso delle autorità fiscali.

Aargau – Argovie – Argovia

1. November 1977.
Sauerländer AG, in Aarau, Druckerei usw. (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1977, S. 1221). Hans Remigius Sauerländer, bisher Präsident, zeichnet nun als Verwaltungsratsmitglied einzeln. Heinz Sauerländer, nun in Aarau, bisher Delegierter, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident einzeln. Hans Christof Sauerländer, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter einzeln.

1. November 1977.
Ida Lusser, in Baden, Schlossbergplatz 3. Firmainhaberin ist Ida Lusser, von Erstfeld, in Baden, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Restaurant Stadttor. (Amtliche Eintragung gemäss Art. 57 Abs. 4 HRegV).

1. November 1977.
Textil-Import Brigitte Notter, in Birmenstorf, Oberhardhalde 606. Firmainhaberin ist Brigitte Notter, von Baden, in Birmenstorf, mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Zeichnungsberechtigter mit Einzelunterschrift: Walter Hächler, von Rohr AG, in Wettingen. Import von und Handel mit Textilien.

1. November 1977.
Hausherr-Immo-AG, Bremgarten, in Bremgarten (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1969, S. 102). Prokura Ernst Hausherr erloschen. Werner Ritz, Prokurist, führt nun Einzelprokura. Geschäftsadresse neu (infolge behördlicher Änderung): Zugerstrasse 14.

1. November 1977.
Habsburg Bau- & Immobilien AG, bisher in Brugg (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1974, S. 2041). Sitzverlegung nach Lugano (SHAB Nr. 249 vom 24. 10. 1977, S. 3397). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau gelöscht.

1. November 1977.
Häggi Immobilien AG, in Egliswil (SHAB Nr. 301 vom 22. 12. 1972, S. 3287). Geschäftsadresse: Im Brüggli 163.

1. November 1977.
E. H. Zellweger, in Endingen, grafische Maschinen usw. (SHAB Nr. 60 vom 13. 3. 1975, S. 678). Geschäftsadresse neu (infolge behördlicher Änderung): Hörnliweg 3.

1. November 1977.
Max Geissmann, in Hägglingen, Eggental 20. Firmainhaber ist Max Geissmann, von und in Hägglingen. Betrieb einer Geflügelfarm.

1. November 1977.
Ernst Müller Perchlorvertrieb und Transporte AG, in Hendschiken, chemische Produkte usw. (SHAB Nr. 187 vom 11. 8. 1972, S. 2128). Statutenänderung: 18. 10. 1977. Publizierte Tatsachen werden nicht berührt.

1. November 1977.
Rudolf Rohr AG, Hunzenschwil, in Hunzenschwil, Grundstücke usw. (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1969, S. 1471). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Rudolf Rohr, Präsident, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Klara Rohr, Verwaltungsrat, wohnt nun in Grindelwald. Domiziladresse neu: Hauptstrasse 12.

1. November 1977.
Roesch AG, in Koblenz, elektrotechnische Artikel usw. (SHAB Nr. 87 vom 16. 4. 1975, S. 999). Statutenänderung: 17. 10. 1977. Firma nun: **Roesch Electric AG.** Neuer Zweck: Fabrikation von und Handel mit elektrotechnischen Artikeln und Apparaten.

1. November 1977.
Glaver AG, Gesellschaft für Betriebs-Organisation/Koordination und Verkaufsförderungen, bisher in Neuenhof (SHAB Nr. 270 vom 17. 11. 1976, S. 3307). Statutenänderung: 14. 10. 1977. Sitz nun: Wohlen, bei Treuhand AG Wohlen, Bärengässli 6. Hans Rudolf Glanzmann, Mitglied der Verwaltung, wohnt in Küssnacht am Rigi.

1. November 1977.
P. Vogler, Buchdruckerei und Verlag AG, in Niederrohrdorf (SHAB Nr. 39 vom 16. 2. 1955, S. 448). Aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden: Paul Vogler, Präsident, infolge Todes. Unterschrift erloschen. Margrit Vogler, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsidentin einzeln. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Paul Vogler-Rymann, von Oberrohrdorf, in Hildisriden.

1. November 1977.
Prothoplast AG, in Rothrist, Produkte der Dentalbranche usw. (SHAB Nr. 221 vom 21. 3. 1976, S. 2683). Statutenänderung: 27. 10. 1977. Firma nun: **Villa im Park AG.** Neuer Zweck: Verwaltung und Führung eines Rekonvaleszenzhauses. Sie kann sich bei Unternehmungen beteiligen. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 70 000 durch Ausgabe von 60 Namenaktien zu Fr. 500 auf Fr. 100 000, voll liberiert, 200 Namenaktien zu Fr. 500. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Berta Bertolini; Unterschrift erloschen. Franz Bertolini, Verwaltungsratspräsident, zeichnet nun zu zweien. Verwaltungsratsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Paul Meier, von Schenkon, in Rothrist, und Harry Suter, von Lengnau AG, in Klingnau.

1. November 1977.
Nautic AG, in Spreitenbach, Wasserfahrzeuge usw. (SHAB Nr. 204 vom 1. 9. 1977, S. 2849). Statutenänderung: 28. 10. 1977. Firma nun: **NCS Nautic Center AG.** Umwandlung der bisherigen Namenaktien in Inhaberaktien.

1. November 1977.
H. Hausmann-Rohr, in Suhr, Manufaktur- und Textilwaren (SHAB Nr. 47 vom 27. 2. 1942, S. 455). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

1. November 1977.
Drogerie B. Dätwyler, in Wettingen (SHAB Nr. 271 vom 17. 11. 1972, S. 2972). Geschäftsadresse neu: Landstrasse 103. Geschäftsnatur nun: Betrieb einer Drogerie und Parfümerie, Handel mit Reformartikeln.

1. November 1977.
Elbatex AG, in Wettingen, Bedarfsartikel der Elektroindustrie usw. (SHAB Nr. 38 vom 15. 2. 1977, S. 507). Eduard Keller, Prokurist, wohnt nun in Oberehrendingen.

1. November 1977.
Felina AG, in Wettingen, Textilien usw. (SHAB Nr. 304 vom 28. 12. 1976, S. 3733). Jakob Stalder, Geschäftsführer, wohnt nun in Oberrohrdorf.

1. November 1977.
GMW T.A. Messerli Fabr. elektr. Apparate Wettingen, in Wettingen (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1973, S. 3033). Geschäftsnatur nun: Fabrikation elektrischer Apparate, insbesondere von Gleichrichtern, Handel mit elektrischen, elektronischen und verwandten Apparaten.

1. November 1977.
Meiku AG, in Wettingen, Liegenschaften usw. (SHAB Nr. 298 vom 20. 12. 1974, S. 3406). Geschäftsadresse: Otelfingerstrasse 5.

1. November 1977.
Proscena AG, in Wettingen, Ingenieur- und Generalunternehmen für Bühnenbau usw. (SHAB Nr. 134 vom 12. 6. 1974, S. 1608). Leo Häfliger, Verwaltungsratspräsident und Delegierter, wohnt nun in Wettingen.

1. November 1977.
M. Vogel & Co, in Wettingen, Zentralheizungen usw., Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1977, S. 2620). Das Konkursverfahren wurde am 25. 8. 1977 mangels Aktiven eingestellt. Löschung von Amtes wegen gemäss Art. 66 Abs. 2 HRegV.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

1. November 1977.
Redi AG, Rechnungswesen für Dienstleistungsbetriebe, in Frauenfeld. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 14. Oktober 1977 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Führung von Rechnungswesen für Dienstleistungsbetriebe. Zur Auslastung von Kapazitäten können auch Rechnungswesen anderer Wirtschaftsbereiche geführt werden. Die Gesellschaft kann Grundeigentum erwerben. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 zu 40% einbezahlte Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Markus Koch, von Villmergen AG, in Steckborn. Er führt Einzelunterschrift. Domizil: Grünmattweg 6, 8500 Frauenfeld.

1. November 1977.
Graf & Bärtschi AG, in Eschlikon, Betrieb einer Zimmerei und Schreinerei (SHAB Nr. 266 vom 13. 11. 1973, S. 3033). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 16. September 1977 wurde die Firma geändert in **Willy Graf Holzbau AG.** Die Statuten wurden entsprechend geändert.

1. November 1977.
MCH Electronic, Radio-TV Wittwer, in Arbon. Firmainhaber ist Heinz Erich genannt Henry Wittwer, von Bellach SO und Schwarzenegg BE, in Arbon. Einzelprokura ist erteilt an Margaretha Wittwer- Langvér, von Bellach SO, in Arbon. Radio-TV Tonstudio, Unterhaltungs- und Industrieelectronic. Hauptstrasse 29, 9320 Arbon.

Tessin – Tessin – Ticino

Distretto di Mendrisio

31 ottobre 1977.
Bobbià Francesco succ. a Eredi fu Pasquale Bobbià, in Stabio, impresa costruzioni, ecc. (FUSC del 18. 7. 1944, n° 166, p. 1628). La ditta ha modificato il suo scopo come segue: impresa costruzioni e pavimentazioni stradali, nonché lavori di carpenteria, falegnameria, piastrellista, pittore, tappezziere, sanitari, riscaldamenti, fabbro, lattoniere e vendita materiale da costruzione.

31 ottobre 1977.
Genug Holding, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 5. 8. 1976, n° 181, p. 2066)
Albarclub Holding N. 117, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 13. 11. 1969, n° 266, p. 2620)
Sfera Holding, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 5. 8. 1976, n° 181, p. 2266)
Albarclub Holding N. 315, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 1. 11. 1971, n° 255, p. 2651)
Albarclub Holding Pia, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 7. 2. 1973, n° 31, p. 370)
Albarclub Holding Cinzia, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 7. 2. 1973, n° 31, p. 370)
Albarclub Holding Mapa, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 7. 2. 1973, n° 31, p. 370)
Whitehouse Holding, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 5. 8. 1976, n° 181, p. 2066)
Grossgirard Holding, in Chiasso, società anonima, la partecipazione finanziaria ad altre società, ecc. (FUSC del 5. 8. 1976, n° 181, p. 2066).

Armando Pedrazzini, dimissionario, non è più amministratore unico: la sua firma è estinta. In sua sostituzione è stato nominato Otto Pauli, da Villnachern, in Viganello, amministratore unico, con firma individuale.

Waadt – Vaud – Vaud

Bureau de Cossonay

1er novembre 1977.
Café-Restaurant de l'Union, E. Schwartz, à Bournens. Le chef de la maison est Eric Schwartz, de Goumoëns-la-Ville, à Bournens. Exploitation d'un café-restaurant, à l'enseigne café-restaurant «l'Union».

1er novembre 1977.
Bar à café Le Jockey, L. Bassi, à Cossonay. Le chef de la maison est Laurent Bassi, de nationalité italienne, à Cossonay. Exploitation d'un bar à café, à l'enseigne «Le Jockey».

1er novembre 1977.
F. Rochat, à Mont-la-Ville. Le chef de la maison est Frédéric Rochat, de l'Abbaye et Le Lieu, à Mont-la-Ville. Gestion de fortune, de tous biens mobiliers et immobiliers; participation à toutes entreprises.

1er novembre 1977.
M. Vez, à Villars-Bozon, laiterie et fromagerie (FOSC du 14. 10. 1948, p. 2768). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

1er novembre 1977.
André Ramoni, à Cossonay, entreprise générale du bâtiment (FOSC du 5. 1. 1977, p. 33). La maison confère procuration individuelle à Maurice Ramoni, de et à Cossonay.

1er novembre 1977.
Café-Pizzeria de la Poste, P. Paquier, à Cossonay. Titulaire: Pierre Paquier, de Denges, à Cossonay. Exploitation d'un café-pizzeria, à l'enseigne «Café-Pizzeria de la Poste».

Bureau de Cully

31 octobre 1977.
Lutry-Pianos S.A., à Lutry (FOSC du 28. 10. 1977, p. 3454); instruments de musique. Pierre Arnoldi, de Bussigny-sur-Oron, à Lausanne, nouvel administrateur avec signature individuelle, remplaçant Jacques Stöckli, démissionnaire, dont les pouvoirs sont radiés.

Bureau d'Echallens

1er novembre 1977.
Agriforest Ingénieurs Conseils S.A., à Bercher. Suivant acte authentique et statuts du 27 octobre 1977, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but de fournir des prestations de services d'ingénieurs, sous forme de conseils, d'études et de projets en matière d'aménagement agricole et forestier. La société peut participer à d'autres entreprises, acquérir ou vendre des immeubles. Le capital social de fr. 50 000 est divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, libéré à raison de fr. 40 000. La société est convoquée par lettre recommandée. L'organe de publicité est la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration composé d'un ou de plusieurs membres. Willem Pleines, de Klosters GR, à Bercher, est administrateur unique avec signature individuelle. Locaux: c/o Willem Pleines, ingénieur-forestier, chemin de l'Eglise, à Bercher.

1er novembre 1977.
Fanny-Coiffure, G. Herren, à Echallens (FOSC du 27. 4. 1973, p. 1178). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

1er novembre 1977.
Marcel Michod, Garage d'Echallens S.A., à Echallens (FOSC du 22. 7. 1969, p. 1710). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par le président du Tribunal d'Echallens le 21 octobre 1977.

Bureau de Grandson

1er novembre 1977.
Michel Baudraz et Cie, à Grandson. Nouvelle société en commandite qui a commencé le 1er novembre 1977. Elle a pour unique associé indéfiniment responsable, Michel Baudraz, d'Agiez, à Yverdon, et pour associé commanditaire, Daniel Baudraz, d'Agiez, à Yverdon, avec une commandite de fr. 10 000. Importation et commerce de bateaux et d'accessoires pour bateaux, école de voile.

Bureau de Lausanne

Rectification.
Créations Francesca S.A., à Lausanne (FOSC du 10. 3. 1977, p. 799). But exact: création, fabrication, représentation et commerce de bijoux et d'objets d'art. (Rectification de l'inscription du 25. 12. 1974, publiée dans la FOSC du 15. 1. 1975, p. 103.)

28 octobre 1977.
Société de Laiterie de Marin, En Marin, commune d'Epalinges (FOSC du 14. 3. 1952, p. 708). Statuts modifiés le 6 mai 1977. Nouvelle raison sociale: **Société de Laiterie du Chalet-à-Gobet.** Siège transféré à Lausanne, Chalet-à-Gobet (chez Robert Favrat). Oscar Regamey et Charles Zimmermann ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux du secrétaire-caissier Marcel Favrat, de Lausanne, à Epalinges.

28 octobre 1977.
ECTA Entretien et contrôle technique abris S.A., à Lausanne (FOSC du 7. 9. 1977, p. 2920). Statuts modifiés le 10 octobre 1977. Nouvelle raison sociale: **ECTA entretien et contrôle technique abris Lausanne S.A.**

28 octobre 1977.
Compagnie des ferro-alliages S.A., à Lausanne (FOSC du 25. 9. 1974, p. 2592). Date de la dissolution: 25 octobre 1977. La société ne subsiste plus que pour sa liquidation, qui sera opérée sous la raison sociale **Compagnie des ferro-alliages S.A. en liquidation,** par l'administrateur Paul Fröhlich (inscrit), nommé liquidateur et qui signe désormais individuellement; ses pouvoirs étant modifiés en conséquence. Henri Noual et François Carrard ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée et leurs pouvoirs sont éteints.

28 octobre 1977.
Compagnie de Banque et de Crédit S.A., à Lausanne (FOSC du 18. 8. 1977, p. 2693). La signature d'Alessandro Bracone est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux de Paolo Sparagana, d'Italie, à Lausanne.

28 octobre 1977.
S.I. Sandra A Lausanne S.A., à Lausanne
S.I. Sandra B Lausanne S.A., à Lausanne
S.I. Sandra C Lausanne S.A., à Lausanne
S.I. Sandra D Lausanne S.A., à Lausanne
S.I. Sandra E Lausanne S.A., à Lausanne
S.I. Sandra F Lausanne S.A., à Lausanne
sociétés anonymes, affaires immobilières (FOSC du 3. 1. 1977, p. 6), la société est également engagée par la procuration collective à deux de Remo Poncioni, de Crana, à Pully.

28 octobre 1977.
Machines à café express «La San Marco» S.A., à Lausanne (FOSC du 8. 7. 1977, p. 2254). Statuts modifiés le 25 octobre 1977. Les faits déjà publiés ne sont pas modifiés.

28 octobre 1977.
Conseils en placements S.A., à Lausanne (FOSC du 28. 4. 1976, p. 1162). Statuts modifiés le 27 octobre 1977. Capital de fr. 50 000, entièrement libéré, est porté à fr. 100 000 par l'émission de 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Capital entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000.

31 octobre 1977.
Marbronyx S.A., à Pully. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 27 octobre 1977. But fabrication et vente d'appareils sanitaires, notamment en marbre de culture ou marbre artificiel; opérations commerciales et industrielles dans le domaine de l'appareillage et de la robinetterie. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres; Jean-Philippe Gogniat, de Lajoux, à Lausanne, président; Gilbert Progin, de Léchelles et Misery, à Fribourg, secrétaire; Aysel Katalan, de Turquie, à Lausanne, administrateur-délégué, tous trois avec signature collective à deux. Adresse: chemin des Anciens-Moulins 2 A.

1er novembre 1977.
Aicco S.A., à Lausanne, opérations commerciales (FOSC du 28. 10. 1976, p. 3067). Statuts modifiés le 31 octobre 1977. Capital porté de fr. 100 000 à fr. 250 000, par l'émission de 150 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Capital entièrement libéré: fr. 250 000, divisé en 250 actions au porteur de fr. 1000.

1er novembre 1977.
Elux S.A., à Lausanne. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 31 octobre 1977. But: opérations financières, commerciales ou immobilières. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil: 1 ou plusieurs membres. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur unique François Cardis, de et à Lausanne. Adresse: Galeries Benjamin Constant 1, chez SEF société fiduciaire S.A. études juridiques fiscales et financières.

1er novembre 1977.
Comerint engineering didactique S.A., à Lausanne, création, étude, projet, construction, supervision et mise en oeuvre dans les domaines de la formation professionnelle (FOSC du 9. 3. 1977, p. 787). L'administrateur Agénor Ménétrey est décédé; sa signature est radiée. La société est également engagée par l'administrateur Georges Suri, de Embrach et Lausanne, à Lutry, qui signe collectivement à deux avec Maurizio Cassella.

1er novembre 1977.
Benoist Berthiot S.A. pour la vente en Suisse des Produits Benoist Berthiot, France, à Lausanne (FOSC du 29. 3. 1977, p. 1015). Les administrateurs Kurt Heinis et Eugen Harter sont démissionnaires; leur signature est radiée. La société est désormais engagée par la signature individuelle des membres du conseil, qui sont: André Jaquemet (président inscrit), Jean Neuvecelle (inscrit) nommé secrétaire, et Joseph Bongard, de Fribourg, à Genève. Les pouvoirs de André Jaquemet et Jean Neuvecelle sont modifiés en conséquence.

1er novembre 1977.
Mme Moser, à Lausanne, commerce d'outillage pour l'industrie du bois. Atelier d'affûtage (FOSC du 17. 10. 1973, p. 2790). La raison sociale est radiée par suite de remise de commerce.

1er novembre 1977.
Multi-électron, Adamovic et Magnenat, à Lausanne. Société en nom collectif commencée le 1er novembre 1977. Associés: Vojislav Adamovic, de Yougoslavie, à Lausanne, et Claude Magnenat, de Vaulion, à Renens, tous deux signant collectivement à deux. Commerce et représentation de matériel électro et hydro-mécanique. Adresse: chemin de Bonne-Espérance 35.

1er novembre 1977.
Safec, Société anonyme d'entreprises financières et commerciales, à Lausanne (FOSC du 1. 6. 1977, p. 1797). La société est également engagée par la procuration collective à deux de Giohen Degonda, de Somvix, à Lausanne.

1er novembre 1977.
Investarco, Compagnie de gestion et d'investissement S.A., à Lausanne (FOSC du 6. 9. 1977, p. 2903). La société est également engagée par la procuration collective à deux de Giohen Degonda, de Somvix, à Lausanne.

1er novembre 1977.
Intermandat S.A., société fiduciaire, à Lausanne (FOSC du 19. 2. 1976, p. 485). L'administrateur Agénor Menétrey est décédé, sa signature est radiée.

1er novembre 1977.
Francis Ganguillet «Acrime», à Lausanne, fabrication de mécanique et plastique (FOSC du 23. 8. 1974, p. 2311). Par décision du 18 août 1977, le président du Tribunal du district de Lausanne a prononcé la faillite du titulaire. La faillite étant clôturée la raison est radiée d'office.

1er novembre 1977.
Tour-Citadelle S.A., à Lausanne
La Citadelle A S.A., à Lausanne
La Citadelle B S.A., à Lausanne,
sociétés anonymes, opérations financières et d'investissements (FOSC du 24. 5. 1972, p. 1327).

L'administrateur Edwald Dennler est démissionnaire; sa signature est radiée. La société est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur Werner Meister, de Sumiswald et Riehen, à Riehen.

Bureau de Morges

28 octobre 1977.
Edouard Burdet, à Morges, épicerie, denrées coloniales, droguerie et vannerie (FOSC du 16. 8. 1954, p. 2109). La raison sociale est radiée par suite de remise de commerce.

28 octobre 1977.
J. Burdet, à Morges. Le chef de la maison est Jacques Burdet, de Mathod, à Bussy-Chardonney. But: droguerie, parfumerie et herboristerie. Grand'Rue 49.

28 octobre 1977.
Ferdinand et Denise Krumm, à Lonay, société en nom collectif, café-restaurant à l'enseigne «Café du Mont-Blanc» (FOSC du 4. 11. 1976, p. 3155). La société est dissoute depuis le 20 octobre 1977. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

28 octobre 1977.
Denise Krumm, à Lonay. Le chef de la maison est Denise Krumm, de Linden BE, à Lonay. Café-restaurant à l'enseigne «Café du Mont-Blanc». Place de l'Eglise.

28 octobre 1977.
Andenmatten Frères S.A., à Romanel-sur-Morges, exploitation d'un atelier de construction métallique et de préfabrication, ainsi que tous travaux de serrurerie (FOSC du 25. 8. 1975, p. 2327). L'administrateur Donat Andenmatten a démissionné; sa signature est radiée.

31 octobre 1977.
Bazarville SM S.A., à Chavannes-près-Renens, nouvelle société anonyme. Statuts: 26 octobre 1977. But: achat et vente de tous objets, notamment d'articles de ménage et de papeterie, de souvenirs et de jouets. Capital social: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 entièrement libérées. Conseil d'un ou de plusieurs membres; Marlyse Mourglia, de Homberg BE, à Morges, présidente; Sergio Mourglia, d'Italie, à Morges, délégué; Catherine Krebs, de Pfäffikon ZH, à Chavannes-près-Renens, avec signature individuelle des administrateurs. Publications: FOSC. Adresse: rue de la Mouline 6.

Bureau de Nyon

1er novembre 1977.
Christian Schmid, à Nyon. Titulaire: Christian Schmid, de Tourtemagne VS, à Nyon. Commerce de spécialités apicoles. 8, route de St-Cergue.

1er novembre 1977.
Société immobilière Les Foulis A S.A., à Nyon (FOSC du 22. 2. 1977, p. 592). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite de transfert du siège de la société à Lausanne (FOSC du 21. 10. 1977, p. 3378).

1er novembre 1977.
Société immobilière Les Foulis B S.A., à Nyon (FOSC du 22. 2. 1977, p. 592). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite de transfert du siège de la société à Lausanne (FOSC du 21. 10. 1977, p. 3378).

1er novembre 1977.
Société immobilière Les Foulis C S.A., à Nyon (FOSC du 22. 2. 1977, p. 592). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite de transfert du siège de la société à Lausanne (FOSC du 21. 10. 1977, p. 3378).

1er novembre 1977.
Société immobilière Les Foulis D S.A., à Nyon (FOSC du 22. 2. 1977, p. 592). Cette raison sociale est radiée d'office du registre du commerce de Nyon par suite de transfert du siège de la société à Lausanne (FOSC du 21. 10. 1977, p. 3378).

1er novembre 1977.
Zyma S.A., à Nyon, produits chimiques et pharmaceutiques (FOSC du 17. 8. 1977, p. 2683). Joël Crittin et Hans Kurer, jusqu'ici sous-directeurs, deviennent directeurs adjoints, avec signature collective à deux. Adolphe Berlinger, de Degersheim SG, à Nyon, Max Bernard, de Neuchâtel, à Gland, André Blaser, de Langnau BE, à Prangins, et Bernard Oulevay, de Bavois VD, à Lausanne, sont fondés de procuration, avec signature collective à deux. La signature de Martin Vonder Mühll, sous-directeur décédé, est radiée. Eduard J. Vandierendounck, fondé de procuration, est actuellement domicilié à Begnins.

Bureau d'Oron

31 octobre 1977.
Aimé Ganty et fils, à Palézieux, ferblanterie, couverture, installations sanitaires et de chauffages centraux, société en nom collectif (FOSC du 3. 11. 1966, p. 3469). La société est dissoute depuis le 31 décembre 1973. Sa liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

Bureau de Vevey

31 octobre 1977.
S.I. Primavril S.A., à Montreux (FOSC du 22. 11. 1976, p. 3347); affaires immobilières. Faillite de la société prononcée le 18 octobre 1977 par le président du Tribunal de Vevey. Société dissoute.

31 octobre 1977.
Charly Rudaz, à Veytaux. Titulaire: Charly Rudaz, de Vex VS, à Veytaux. Gypserie et peinture. Le They 10.

31 octobre 1977.
Fiduciaire des Hôtels de la Société Suisse des Hôteliers S.A., succursale de Montreux (FOSC du 12. 1. 1977, p. 110), société anonyme avec siège à Zurich. La signature de l'administrateur Heinz Hotz est radiée. L'administrateur Rudolf Schmidt, de Sagogn GR, à Flims-Waldhaus GR, signe collectivement à deux.

31 octobre 1977.
Frefel S.A., à Montreux, dissoute par voie de faillite (FOSC du 25. 4. 1977, p. 1310). Faillite clôturée par le président du Tribunal de Vevey le 31 octobre 1977. Raison radiée d'office.

1er novembre 1977.
Robert Gisi, à Vevey (FOSC du 10. 8. 1953, p. 1948); papeterie «Aux Beaux Arts». Raison radiée par suite de décès du titulaire.

1er novembre 1977.
Paul Simeon, précédemment à St-Maurice VS (FOSC du 18. 12. 1972, p. 3242). Siége et domicile du titulaire Paul Simeon, de Lantsch/Lenz GR, transférés à Montreux. Garage et atelier de réparations pour véhicules à moteur à l'enseigne «Garage Grischuna». Rue du Léman 12, à Clarens. Procuration individuelle est conférée à Christina Simeon, de Lantsch/Lenz GR, à Montreux.

Bureau d'Yverdon

31 octobre 1977.
J. Marguerat, à Yverdon, bar à café, en faillite (FOSC du 31. 1. 1977, p. 323). La procédure de faillite étant clôturée, la raison est radiée d'office.

Wallis – Valais – Vallese

Bureau Brig

Berichtigung.
Restaurant Olympia-Stübli, Kurt Kronig, in Zermatt (SHAB Nr. 252 vom 27. 10. 1977, S. 3438). Die Geschäftsadresse lautet: Riedweg.

31. Oktober 1977.
Glacier Sport «Welssmles», Arthur Anthamatten, in Saas-Grund, Haus Sportina, Untere Gasse. Inhaber dieser Firma ist Arthur Anthamatten, von und in Saas-Grund. Verkauf und Vermietung von Sportartikeln.

Bureau de St-Maurice

Complément.
Clauder SA, à Martigny (FOSC du 7. 11. 1977, p. 3557). Adresse: avenue de la Gare 50, c/o la fiduciaire Wanner SA.

31 octobre 1977.
Société de promotion du port-franc de Martigny SA, à Martigny (FOSC du 16. 8. 1976, p. 2361). Statuts modifiés le 21. 10. 1977. Nouvelle raison sociale: **Port-franc de Martigny SA.** Nouvelle adresse: étude de Me Morand. Domicile actuel de Gérard Billieux: Martigny.

31 octobre 1977.
Jean Décaillet SA, à Martigny, participations à des entreprises industrielles (FOSC du 22. 7. 1976, p. 2099). Par jugement du 16. 8. 1977 le juge-instructeur du district de Martigny a homologué le concordat par abandon d'actif intervenu entre la société et ses créanciers. La signature de l'administrateur Jean Décaillet est radiée. Nouvelle raison sociale: **Jean Décaillet SA en liq. concordataire.** La commission de liquidation est composée de Francis Thurre, de Saillon, président; Pierre Troillet, de Bagnes, les deux à Martigny, qui signent collectivement ensemble; Banque de l'Etat de Fribourg, à Fribourg; Pascal Buclin, de Semsales, à Monthey; Marius-Pascal Copt, d'Orsières, à Martigny.

Neuenburg – Neuchâtel – Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

1er novembre 1977.
Sintel S.A., à La Chaux-de-Fonds. Suivant acte authentique et statuts du 28 octobre 1977 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'achat, la vente et l'exploitation de brevets dans le domaine de la microtechnique et de l'horlogerie, cas échéant en développant et fabriquant elle-même. Elle peut assumer des participations à toutes entreprises semblables ou similaires. Capital social de fr. 100 000 divisé en 200 actions nominatives de fr. 500 chacune, entièrement libérées. Organe de publicité: FOSC. Conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Georges-Henri Châtelain, de Tramelan, à La Chaux-de-Fonds, président; Paul- René Erard, de Muriaux, à La Chaux-de-Fonds, secrétaire; Raoul- Henri Erard, du Noirmont, à La Chaux-de-Fonds, et André-Auguste Bräuchi, de Zollikofen BE, à La Chaux-de-Fonds, membres, avec signatures collectives à deux. Adresse: rue Jardinière 71, chez Paul Erard.

Genf – Genève – Ginevra

28 octobre 1977.
N. et S. Chryssolouris, à Genève, café-glacier, société en nom collectif (FOSC du 28. 3. 1974, p. 847). La société est dissoute. Sa liquidation étant terminée, elle est radiée.

28 octobre 1977.
Georgina Dri, à Genève. Chef de la maison: Georgina Dri, de Payerne, à Genève. Café-restaurant à l'enseigne «Au Rallye». 17, rue Blanvalet.

28 octobre 1977.
Imprimerie C. Duport, A. Gloor successeur, à Genève (FOSC du 16. 4. 1953, p. 897). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

28 octobre 1977.
Sautier et Jaeger, Jaeger & Cie succ., à Genève, société en nom collectif (FOSC du 27. 9. 1977, p. 3122). Objet actuel: commerce d'appareils de télévision, de radio, de chaînes Hi-fi, de disques et de pianos.

28 octobre 1977.
André Savoy & Cie, à Genève, confection et commerce de fourrures, société en nom collectif (FOSC du 26. 11. 1974, p. 3162). Les associés André Savoy et Tauba Savoy signent désormais individuellement.

28 octobre 1977.
Daniel Stampfli, à Collonge-Bellerive. Chef de la maison: Daniel Stampfli, du Grand-Saconnex, à Genève. Commerce et réparation de voiles, fournitures pour bateaux à l'enseigne «Watts Sails». 71, chemin Armand-Dufaux.

28 octobre 1977.
Le Bouton de Paris SA, à Genève (FOSC du 13. 3. 1969, p. 562)
SI Eider, lettre «B», à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870)
Ginette SA, à Genève, transformation et mise en valeur de biens immobiliers, etc. (FOSC du 14. 2. 1977, p. 491)
Erges SA, à Genève, toutes participations ou droits de nature financière, etc. (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870)
Gefirex, à Genève, administration de toutes participations financières, etc., société anonyme (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870)
Inter Research and Development SA, à Genève, toutes possibilités d'investissement, etc. (FOSC du 24. 12. 1976, p. 3703)
Société Immobilière Margareta, à Genève, société anonyme (FOSC du 30. 6. 1975, p. 1805)
Mead Carney SA, à Genève, tous problèmes d'organisation générale, etc. (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870)
Mersol SA, à Genève, acquisition, possession et location de tous immeubles à l'étranger, etc. (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870)

Pantofin SA, Société de Participation et d'investissements, à Genève (FOSC du 21. 9. 1976, p. 2685)
Pantofin «B» SA, Société de Participation et d'investissements, à Genève (FOSC du 21. 9. 1976, p. 2685)
Persée SA, à Genève, tous biens, droits et intérêts immobiliers à l'étranger, etc. (FOSC du 19. 3. 1974, p. 753)
«Retico» Compagnie de recherches de techniques chimiques, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 5. 1977, p. 1510)
Sofirex SA, à Genève, participations à toutes entreprises financières, etc. (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870)
Sparcofi SA, à Genève, participations à toutes entreprises commerciales, etc. (FOSC du 2. 4. 1973, p. 870)
Stecco, Société Anonyme de Technique Chimique, à Genève (FOSC du 9. 5. 1977, p. 1510)
Xardoss SA, à Genève, participation à toutes entreprises financières, etc. (FOSC du 23. 3. 1973, p. 784)

Nouvelle adresse: 20, rue de la Corraterie, chez Paul-Eric Perret.

28 octobre 1977.
Société Immobilière Bougeries-Soleil, à Genève, société anonyme (FOSC du 18. 6. 1975, p. 1685). Jean-Paul Barbier est originaire de Genève (et non Presinge).

28 octobre 1977.
Crédit du Nord SA, à Genève, opérations financières et de placement de capitaux (FOSC du 19. 12. 1974, p. 3397). Jean-Paul Barbier est maintenant domicilié à Presinge.

28 octobre 1977.
Merinda SA, à Genève, participations et investissements à toutes entreprises, etc. (FOSC du 22. 10. 1975, p. 2824). Jean-Paul Barbier est maintenant domicilié à Presinge.

28 octobre 1977.
Nouvelle Résidence D 3, à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 12. 1974, p. 3397). Jean-Paul Barbier est maintenant domicilié à Presinge.

28 octobre 1977.
SI A Rajada, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 1. 1977, p. 202). La procuration d'Ulrich Rolli est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Patrick Willi, de et à Bremgarten bei Bern.

28 octobre 1977.
DB Domus Bis SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 10. 1977. But: exploitation d'une boutique de prêt-à-porter et de cadeaux en tous genres. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres; Charles Edouard Carruzzo, de Chamoson, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 8, rue du Vieux-Collège, chez Bureau fiduciaire Carruzzo.

28 octobre 1977.
Ertma SA, à Genève, machines automatiques de tous genres, etc. (FOSC du 22. 9. 1977, p. 3070). Kenneth-W. Ketteringham n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Robert-H. Pennone, de Lausanne, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

28 octobre 1977.
Temple Gothard & Co, Londres, succursale de Genève, à Genève, succursale de «Temple Gothard & Co», à Londres, société en nom collectif de droit britannique. Date du commencement de la société: 1er avril 1960. Objet: experts-comptables. Associés: Brian O. Chilver, à Tunbridge Wells (Kent, GB); Roger Ch. Munyard, à New Barnet (Herts, GB); Robin M. Ivison, à Haslemere (Surrey, GB); George R. Upton, à Londres; Christopher Ch. D. Leadbeater, à Chatham (Kent, GB); Gordon Cartmell, à Londres; John H. Skerry, à Loughton (Essex, GB); David J. Ch. Green, à Londres, et John S. Tiley, à Herne Bay (Kent, GB), tous de Grande-Bretagne, lesquels signent individuellement. Procuration individuelle a été conférée à Ian J. ffrench, de Grande-Bretagne, à Genève, directeur de la succursale. Adresse: 9, rue Charles-Humbert.

28 octobre 1977.
Jozur SA, à Genève, toutes opérations de financement, etc. (FOSC du 24. 2. 1975, p. 499). Georges Philippe et Emma Gugolz ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Urs Lehner, reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

28 octobre 1977.
SI Résidence-Apollo «PAT» 1, à Chêne-Bourg, société anonyme (FOSC du 7. 4. 1975, p. 903). Armin T. Schmid, d'Oetwil am See, à Thônex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

28 octobre 1977.
SI St-Roch, à Genève, société anonyme (FOSC du 30. 9. 1969, p. 2248). Bertrand de Muralt (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Egon Kiss-Borlase, de Genève, à Collonge-Bellerive, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 10, rue Petitot, chez J. M. Duchosal, bureau fiduciaire SA.

28 octobre 1977.
Transvest SA, en liquidation, à Genève, administration de participations, etc. (FOSC du 24. 5. 1976, p. 1475). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

28 octobre 1977.
Unigestion SA, à Genève, toutes opérations de gestion de fortunes, etc. (FOSC du 24. 8. 1977, p. 2758). Henri Sabrier et Michel Constantin ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs, de même que ceux de Raphaël Cohen, sont radiés. Administration: Bernard Sabrier, directeur, nommé en outre président et délégué; Raoul Oberson, de Villaraboud, à Genève, secrétaire, et Emile Gubler, lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Roland Humair, de Genève, à Vernier, et Gino Leonardi, de Bedretto, à Genève, sous-directeurs.

28 octobre 1977.
SI Zénith A, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 6. 1977, p. 1899)
SI Zénith B, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 6. 1977, p. 1939)
SI Zénith C, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 6. 1977, p. 1939)

Administration: Jean Clostre, nommé président; Onnik Taslak, de Turquie, à Genève, secrétaire, et Marcel F. Disch, de Genève, à Collonge-Bellerive, lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 2, rue Bellot, chez Jean Clostre, avocat.

31 octobre 1977.
Gérard Métrailler & Cie, à Genève, articles de droguerie, etc., société en commandite (FOSC du 8. 7. 1976, p. 1948). Par suite du transfert de son siège à Prangins, la société a été inscrite au registre de Nyon (FOSC du 25. 10. 1977, p. 3410). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

31 octobre 1977.
Michel Wyss, à Genève. Chef de la maison: Michel Wyss, de Ringgenberg, à Genève. Atelier de décoration d'intérieurs. 3, rue de la Prairie.

31 octobre 1977.
Intragas SA, à Genève, mise en valeur de brevets et licences d'exploitation, etc. (FOSC du 31. 7. 1973, p. 2152)
Segcf Service de Gestion financière SA, à Genève, exécution de tous mandats d'administration, etc. (FOSC du 31. 7. 1973, p. 2152).

Rudolf Mader est maintenant domicilié à Veyrier.

31 octobre 1977.
Fiduciaire de Genève SA, à Genève, exécution de tous mandats fiduciaires, etc. (FOSC du 17. 5. 1976, p. 1401). Nouvelle adresse: 8, rue Winkelried.

31 octobre 1977.
Bioscience Ediprint Inc, à Genève, édition de livres scientifiques et revues, etc., société anonyme (FOSC du 8. 8. 1977, p. 2594)
Björn SA, à Genève, création et exploitation d'instituts de beauté et physiques, etc. (FOSC du 11. 9. 1975, p. 2489)
Deloria SA, à Genève, exploitation et vente de tous immeubles, etc. (FOSC du 8. 6. 1976, p. 1615)
Montre Service SA, à Genève, tous services dans le domaine de l'horlogerie, etc. (FOSC du 23. 6. 1977, p. 2075)
Mustang Watch SA, à Genève, faire des opérations commerciales, en particulier se consacrer à l'exportation des montres (FOSC du 19. 6. 1974, p. 1691).

Nouvelle adresse: 8, rue Winkelried, chez Fiduciaire de Genève SA.

31 octobre 1977.
Admes SARL, en liquidation, à Genève, fabrication et vente de montres, etc. (FOSC du 14. 6. 1976, p. 1683). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

31 octobre 1977.
Antic Car SA, à Genève (FOSC du 24. 5. 1976, p. 1474). Nouvelle raison de commerce: **Bocom SA.** But modifié: étude pour tous investissements et réalisations dans le domaine immobilier, commercial et industriel ainsi que financement de toutes entreprises dans les mêmes domaines. Statuts modifiés le 18. 10. 1977.

31 octobre 1977.
Ardac SA, en liquidation, à Genève, commerce de machines industrielles, etc. (FOSC du 9. 3. 1976, p. 663). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

31 octobre 1977.
Société Immobilière Auto-Boxes, à Genève, société anonyme (FOSC du 22. 10. 1957, p. 2772). Jean Simonin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roland Gauthey, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 12, rue de la Corraterie, chez R. Gauthey et Fils.

31 octobre 1977.
Chauffage Service SA, à Carouge (FOSC du 28. 1. 1975, p. 243). Nouvelle raison de commerce: **CGCM SA.** Nouveau siège: Genève. But modifié: étude, réalisation et exploitation de toutes installations de production et de distribution de chaleur et de froid à partir de toutes énergies, de traitements de résidus urbains ou industriels et de traitement des eaux; réalisation de toutes prestations relatives à l'équipement, l'agencement, la rénovation, l'entretien, le nettoyage, la sécurité, la surveillance et le gardiennage de tous immeubles et locaux et de leurs annexes. Statuts modifiés le 20. 10. 1977. Charles Riethauser et Micheline Houman ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Jacques Dewailly, président, Guy Plantin, de et à Genève, secrétaire, et François Cardis, de Lausanne, à Pully. Signature: individuelle du président ou collective des deux autres administrateurs. Les pouvoirs de Jacques Dewailly sont modifiés dans ce sens. Nouvelle adresse: 2, avenue Calas.

31 octobre 1977.
André Froidevaux, à Genève, fabrication de verres de montres en tous genres (FOSC du 8. 4. 1974, p. 944). L'inscription est radiée par suite de remise de l'exploitation. Actif et passif repris par la société «André Froidevaux et Fils SA», à Genève.

31 octobre 1977.
André Froidevaux et Fils SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 12. 10. 1977. But: fabrication de verres de montres, de verres en saphirs synthétiques et en plexiglas, de cadrans en pierres semi-précieuses et de tous articles se rapportant à la branche horlogère, transformation, importation et exportation desdits articles, achat, vente et prise de tous brevets s'y rapportant. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Apport en nature: l'entreprise jusqu'ici exploitée sous la raison individuelle «André Froidevaux», à Genève, selon bilan au 31 décembre 1976, avec un actif de fr. 139 898.31 et un passif envers les tiers de fr. 92 955.75 pour fr. 46 942.56, montant imputé sur le capital à concurrence de fr. 30 000. Montant libéré par compensation: fr. 20 000. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: André Froidevaux, président, Bernard Froidevaux, secrétaire, et Claude Froidevaux, tous du Noirmont, à Genève, lesquels signent individuellement. Procuration individuelle a été conférée à Edgar Amiet, de Grandson, à Confignon. Adresse: 5–7, rue du Simplon.

31 octobre 1977.
Kühne & Nagel Société Anonyme, succursale de Genève, transports de tout genre, entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 13. 4. 1977, p. 1171). L'administrateur Ernst Buff, jusqu'ici directeur, nommé directeur général, continue à signer collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Ralph Schmid, de Rheinfelden, à Wettswil, et Jürgen Pollähn, de RFA, à Küsnacht ZH, directeurs de la société. Klaus-Michael Kühne est maintenant domicilié à Lachen et Rudolf Lück, à Oberrieden.

31 octobre 1977.
Metracom SA, à Genève, commerce de matières premières, etc. (FOSC du 10. 4. 1974, p. 971). Par suite du transfert de son siège à Prangins, la société a été inscrite au registre de Nyon (FOSC du 24. 10. 1977, p. 3399). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

31 octobre 1977.
SI Mythrolac, à Genève, société anonyme (FOSC du 26. 6. 1972, p. 1680). Marcel-François Disch n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Roger Moser, de Landiswil, à Chêne-Bougeries, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 8, quai Gustave-Ador, chez Roger Moser.

31 octobre 1977.
Perthorex-Services SA, à Genève, traitement par ordinateur de toutes informations comptables, etc. (FOSC du 8. 6. 1976, p. 1616). Gérard Neuffer n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Pierre Stuby, jusqu'ici directeur, est administrateur unique avec signature individuelle.

31 octobre 1977.
Record SA, à Lancy (FOSC du 3. 11. 1977, p. 3522). But modifié: installation, surveillance et entretien de chauffages et de production d'eau chaude, climatisation, ventilation, traitement des eaux et toutes autres acitivés commerciales s'y rattachant. Statuts modifiés le 19. 10. 1977.

31 octobre 1977.
Terraprobe SA, en liquidation, à Genève, procéder à toutes études et recherches, etc. (FOSC du 25. 5. 1976, p. 1486). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

Abhanden gekommene Werttitel
Titres disparus – Titoli smarriti

Aufruf – Sommations – Diffida

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst. An dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündungsfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

Schuldobligation der Coop Oberaargau Nr. 424, Nominalwert Fr. 5000.–, lautend auf Ernst Reinmann-Ischi, Fexweg 3, 4704 Niederbipp.

Auskündungsfrist: 6 Monate vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. (1321[1])

4912 Aarwangen, den 3. November 1977 Der Gerichtspräsident I: Wyss

Der unbekannte Inhaber des Sparheftes Nr. 14 204.458-05 der Kantonal-Ersparniskasse Solothurn, wird hiermit öffentlich aufgefordert, dieses innert 6 Monaten von der ersten Publikation an gerechnet, dem Gerichtspräsidenten von Dorneck-Thierstein vorzulegen, widrigenfalls das Sparheft kraftlos erklärt wird. (1325[2])

4143 Dornach, den 2. November 1977 Der Amtsgerichtsschreiber von Dorneck-Thierstein

Es wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 10 300.–, 6%, vom 16. Juli 1931, BS 1/2115, lastend im I. Rang auf der Liegenschaft Gals-Grundbuchblatt Nr. 405, Plan 15, des Hans Amacher-Dollinger, Zürich, zugunsten des Fritz Schwab-Schwab, Gals.

Auskündungsfrist: Ein Jahr, vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1326[2])

3235 Erlach, den 2. November 1977 Der Gerichtspräsident: Rauber

Es wird vermisst:

Schuldbrief Fr. 9000.–, angegangen 1. September 1946, im 12. Rang, haftend auf der Liegenschaft «Witwil», Gunzwil, Grundstück Nrn. 93 ff, Grundbuch Gunzwil.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird hiermit aufgefordert, diesen innert Jahresfrist – von der ersten Publikation an gerechnet – dem unterzeichneten Richter vorzuweisen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1331[2])

6210 Sursee, den 7. November 1977

Der Amtsgerichtspräsident von Sursee: Wigger

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

50 Inhaberaktien der Interclub AG, Zürich, zu je Fr. 1000.– nom. Nrn. 1–50.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (70[2])

8004 Zürich, den 31. August 1977

Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich

Par ordonnance du 4 novembre 1977, le président du Tribunal civil de l'arrondissement de la Gruyère, à Bulle, a ordonné l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler le carnet d'épargne au porteur n° 1971 de la Caisse Raiffeisen de Sâles (Gruyère), au montant de fr. 10 788.75, propriété de Mme Maria Maillard-Savary, à Sâles (Gruyère).

En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ce titre de le produire au greffe du Tribunal de la Gruyère dans un délai de six mois dès la première publication, à défaut de quoi l'annulation en sera prononcée. (1330[2])

1630 Bulle, le 7 novembre 1977 Le greffier: L. Sansonnens

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs des deux cédules hypothécaires au porteur de fr. 8000.– et fr. 7000.–, inscrites au registre foncier du district de La Chaux-de-Fonds, sous numéros 191 et 192, le 6 octobre 1959, grevant en second rang à parité l'article 9135 du cadastre de La Chaux-de-Fonds, d'avoir à les produire dans le délai de six mois dès la première publication au greffe du Tribunal du district de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1307[2])

2301 La Chaux-de-Fonds, le 31 octobre 1977

Le président du Tribunal II: Claude Bourquin

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs de la cédule hypothécaire «au nom du propriétaire» de fr. 6000.–, inscrite au registre foncier de La Chaux-de-Fonds le 20 juillet 1939, sous numéro 93, grevant en deuxième rang avec profit des cases libres l'article 6578 du cadastre de La Chaux-de-Fonds, d'avoir à la produire dans le délai de six mois dès la première publication au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1308²)

2301 La Chaux-de-Fonds, le 31 octobre 1977

Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

Le président du Tribunal II du district de La Chaux-de-Fonds somme le ou les détenteurs inconnus du livret d'épargne de la Société de Banque Suisse, n° 908.361, au capital de fr. 8946.10, valeur au 31 décembre 1976, d'avoir à le produire au greffe du Tribunal de La Chaux-de-Fonds, jusqu'au 6 mai 1978, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1309²)

2301 La Chaux-de-Fonds, le 31 octobre 1977

Le président du Tribunal II:
Claude Bourquin

Le détenteur du livret d'épargne Caisse d'Epargne Cantonale Vaudoise, N° 48 527, au porteur, créancier de fr. 5185.80, est sommé de me le produire jusqu'au 31 mars 1978, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (64²)

1003 Lausanne, le 5 septembre 1977

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne:
M.-A. Pellet

Le président du Tribunal civil I du district de Neuchâtel, conformément aux articles 981 ss CO, somme l'éventuel détenteur inconnu du livret d'épargne n° 401.762.0 ouvert auprès de la Banque Cantonale Neuchâteloise, à Neuchâtel, au nom de Marie-Claude Borel, et présentant un solde en capital à fin août 1977 de fr. 24 698.45, de produire ce titre au greffe du Tribunal du district de Neuchâtel dans un délai de six mois à compter de la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (1207²)

2000 Neuchâtel, le 6 octobre 1977

Le greffier du Tribunal:
F. Desaules

Andere gesetzliche Publikationen
Autres publications légales
Altre pubblicazioni legali

Hohlenstein Textildruckerei AG, Glarus

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Hohlenstein Textildruckerei AG mit Sitz in Glarus hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 2. November 1977 beschlossen, ihr Aktienkapital von bisher Fr. 2 000 000.– durch Rückzahlung und Vernichtung von Aktien im Nominalwert von Fr. 1 700 000.– auf Fr. 300 000.– herabzusetzen.

Gemäss Art. 733 OR werden diejenigen Gläubiger der Gesellschaft, welche Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderung wünschen, aufgefordert, ihre Begehren innert 2 Monaten von der 3. Veröffentlichung dieser Aufforderung an gerechnet, bei der Balfidor Treuhand AG, Wallstrasse 3, Postfach, 4002 Basel, anzumelden. (A 2011¹)

4002 Basel, den 3. November 1977 Balfidor Treuhand AG

Zürcher & Cie. AG, Langnau i. E.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Zweite Veröffentlichung

Die heutige ausserordentliche Generalversammlung der Zürcher & Cie. AG, Langnau i. E., hat beschlossen, das Grundkapital von Fr. 500 000.– auf Fr. 100 000.– herabzusetzen durch Rückzahlung zum Nennwert und Herabsetzung der Namenaktien von je Fr. 10 000.– auf je Fr. 2000.–.

Den Gläubigern der Gesellschaft wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von 2 Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen am Sitze der Gesellschaft Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 2040²)

3550 Langnau i. E., den 3. November 1977 Der Verwaltungsrat

Gastro Leasing & Franchising AG, in Liquidation, Weinfelden

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 17. Oktober 1977 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens am 31. Dezember 1977 in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Gesellschaft anzumelden. (A 2003¹)

8570 Weinfelden, den 2. November 1977 Der Liquidator

International Factoring und Leasing AG
International Factoring et Leasing SA
International Factoring and Leasing Inc., in Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 3. November 1977 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Dr. Hans Hüssy, Bellerivestrasse 10, 8034 Zürich, anzumelden. (A 2021²)

6300 Zug, den 3. November 1977 Der Liquidator:
Dr. Hans Hüssy

Zumo AG in Liq., 6318 Walchwil

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 16. September 1977 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Forderungen innert Monatsfrist schriftlich und mit Begründung beim Liquidator E. Burri, c/o Bureva Treuhand- und Revisions AG, Stampfenbachstrasse 73, Postfach 150, 8035 Zürich, anzumelden. (A 2059²)

8035 Zürich, den 7. November 1977 Der Liquidator

Safondi AG, Dorfstrasse 60, 8037 Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 2. November 1977 hat beschlossen, das Grundkapital von bisher Fr. 500 000.– auf Fr. 100 000.– herabzusetzen und zwar durch Rückzahlung und Annullierung von 4000 Inhaberaktien zu nom. Fr. 100.–.

Im Sinne von Art. 732 OR werden diejenigen Gläubiger der Gesellschaft, welche Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderung wünschen, aufgefordert, ihre diesbezüglichen Begehren innert zwei Monaten von der dritten Veröffentlichung dieser Aufforderung an gerechnet bei der Revisionsstelle: Refidar Treuhand-Gesellschaft, Mühlebachstrasse 7, 8008 Zürich, anzumelden. (A 2006¹)

8008 Zürich, den 8. November 1977

Refidar Treuhand-Gesellschaft

Sofidaria S.A., Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 28. Oktober 1977 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens 31. Dezember 1977 schriftlich und mit Begründung beim Liquidator, Dr. S. de Capitani, Rechtsanwalt, Limmatquai 3, 8001 Zürich, anzumelden. (A 2005¹)

8001 Zürich, den 8. November 1977 Der Liquidator

Polynom GmbH in Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 3. November 1977 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Dr. Hans Hüssy, Bellerivestrasse 10, 8034 Zürich, anzumelden. (A 2047²)

6300 Zug, den 3. November 1977 Der Liquidator:
Dr. Hans Hüssy

Studer Bau- und Industriemaschinen AG, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die a. o. Generalversammlung vom 1. November 1977 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Forderungen sind bis spätestens am 5. Dezember 1977 bei der Liquidatorin anzumelden. (A 2052²)

8029 Zürich, den 8. November 1977 Die Liquidatorin:
Betschon Treuhand AG
Postfach 111, 8029 Zürich

NT Inter GmbH

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung der NT Inter GmbH vom 20. Oktober 1977 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Demzufolge werde die Gläubiger unter Hinweis auf die Art. 823 in Verbindung mit Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist bei der Allgemeinen Treuhand AG, Aeschengraben 9, Basel, geltend zu machen. (A 2015²)

4000 Basel, den 4. November 1977 Die Liquidatoren

Bild + Ton AG in Liquidation in Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 24. Oktober 1977 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Herrn Dr. Andreas H. Roth, Forchstrasse 59, Postfach 170, 8032 Zürich, anzumelden. (A 2023²)

8032 Zürich, den 1. November 1977 Der Liquidator

Gesellschaft Mittelegg, in Liquidation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 28. Oktober 1977 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich bei dem Liquidator, Herrn Urs Diekenmann, Postfach 151, 8050 Zürich, anzumelden. (A 2022²)

8050 Zürich, den 10. November 1977

Gesellschaft Mittelegg, in Liquidation
Der Liquidator: Urs Diekenmann

Chlösterli Handels AG, Chur, in Liquidation

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 27. Oktober 1977 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen nach der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufes schriftlich mit Begründung bei der Liquidatorin, Curia Treuhand AG, Grabenstrasse 15, 7002 Chur, anzumelden. (A 2007¹)

7002 Chur, den 1. November 1977 Die Liquidatorin:
Curia Treuhand AG

S & L Inc. in Liq., Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. Oktober 1977 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung beim Liquidator, Dr. Roland Huber, Rechtsanwalt, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich, anzumelden. (A 2041²)

8001 Zürich, den 4. November 1977 Der Liquidator:
Dr. Roland Huber

Sapeg SA, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 3 novembre 1977 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon art. 742 CO, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, par écrit, en mains du liquidateur: Société Fiduciaire Suisse, St. Jakobs-Strasse 25, 4002 Bâle. A 2026²)

4002 Bâle, le 3 novembre 1977 Le liquidateur:
Société Fiduciaire Suisse

Globe 2000 SA en liquidation, à Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 3 octobre 1977 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. En conséquence et conformément aux art. 742 et 745 du Code des obligations, les créanciers de la société sont invités à produire leur créance par écrit, dans le délai d'un mois dès la 3e publication de cet avis.

Les productions doivent être adressées aux liquidateurs, à savoir, Messieurs M. Schmid et P.-A. Morard, rue Pierre-Aeby 187, 1700 Fribourg. (A 2014[1])

1700 Fribourg, le 2 novembre 1977 Les liquidateurs

S.I. Le Devens S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Par décision du 1er novembre 1977, la S.I. Le Devens S.A., dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 31 décembre 1977, en mains du liquidateur, Monsieur Jean Naef, p.a. Naef & Cie, 18, rue de la Corraterie. (A 2028[2])

1200 Genève, le 1er novembre 1977 Le liquidateur

GTE Information Systems S.A. en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Troisième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 26 septembre 1977 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Conformément aux art. 742 et 745 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances par écrit, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis.

Les productions doivent être adressées à la liquidatrice, soit à Supervision S.A., société fiduciaire, 1–3, rue Chantepoulet, case postale 781, 1211 Genève 1. (A 2010[1])

1211 Genève, le 3 novembre 1977 La liquidatrice

Cogeve Company, en liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

La société a été dissoute d'office en vertu de l'art. 88bis ORC et est entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains de MM. Daniel Steimer et Jean-Pierre Uldry, liquidateurs, chez Gerisa, Groupe d'Etudes et de Réalisations Immobiliéres S.A., chemin d'Aïre 158, 1219 Le Lignon, Vernier GE, jusqu'au 31 janvier 1978, sous peine de forclusion. (A 2048[2])

1200 Genève, le 7 novembre 1977 Les liquidateurs

Rem S.A., à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire du 4 novembre 1977 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 janvier 1978 en mains du liquidateur, M. Claude Bovon, p.a. Banque Gutzwiller, Kurz, Bungener S.A., à Genève, rue Bovy-Lysberg 17, sous peine de forclusion. (A 2049[2])

1200 Genève, le 7 novembre 1977 Le liquidateur

Tiger Productions S.A., Fribourg

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Dans son assemblée générale extraordinaire du 4 novembre 1977 la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sociaux sont priés de produire leurs créances au plus tard un mois après la troisième publication, entre les mains de la liquidatrice désignée par ladite assemblée, Fides Société Fiduciaire, 8c, avenue de Champel, 1211 Genève 12. (A 2046[2])

1211 Genève, le 7 novembre 1977 La liquidatrice: Fides Société Fiduciaire

Tobatrade S.A. en liquidation à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Selon décision du 13 octobre 1977, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers éventuels sont invités à faire connaître leurs réclamations dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains de Me Raoul Oberson, avocat, 5, avenue Bertrand, 1206 Genève. (A 2058[2])

1206 Genève, le 8 novembre 1977 Le liquidateur

Société coopérative de la Chaussure en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 913, 742 et 745 CO

Troisième publication

Par décision du 26 septembre 1977, l'assemblée générale ordinaire des porteurs de parts a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités sous peine de forclusion de produire leurs créances d'ici au 30 novembre 1977 auprés du liquidateur, Monsieur Louis Racle, chemin de Mornex 5, à Lausanne. (A 2004[1])

1003 Lausanne, le 1er novembre 1977 Le liquidateur

S.I. Clos Miette S.A. en liquidation, Lausanne

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

La S.I. Clos Miette S.A. a été dissoute et est entrée en liquidation par décision de son assemblée générale extraordinaire du 2 novembre 1977. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs prétentions en mains du liquidateur, M. Georges Frossard, p.a. Société fiduciaire Lémano, place St-François 12 bis, Lausanne, d'ici au 31 décembre 1977. (A 2053[2])

1002 Lausanne, le 8 novembre 1977 Le liquidateur

Pélissier-Favre SA, Martigny

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

Conformément à l'art. 742, alinéa 2 du Code des obligations, les créanciers de la société Pélissier-Favre SA, de siège social à Martigny, sont informés que cette société a été mise en liquidation par décision de l'assemblée générale du 5 novembre 1976 et sont sommés par la présente de faire connaître immédiatement leurs réclamations auprès du notaire soussigné. (A 2024[2])

1920 Martigny, le 7 novembre 1977

p.o. Bernard Couchepin, notaire
rue du Nord 4, 1920 Martigny

Jeux et Automates S.A.

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale ordinaire des actionnaires de Jeux et Automates S.A., tenue à Neuchâtel le 25 octobre 1977, a décidé la dissolution et la liquidation de la dite société. Les créanciers sociaux sont appelés à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisiéme publication entre les mains de la société en liquidation, par Monsieur René Haller, 3349 Zuzwil BE. (A 2025[2])

2000 Neuchâtel, le 7 novembre 1977 Le liquidateur par mandat: Me Luc Meylan, notaire

SI le Carrefour SA en liquidation

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

SI le Carrefour SA, en assemblée générale du 2 novembre 1977, la société a voté sa dissolution. Les créanciers inconnus ou dont le domicile est ignoré sont sommés de faire connaître leurs prétentions en les consignant à l'étude Dalleves & Allet, rue des Vergers 4, à Sion. (A 2016[2])

1950 Sion, le 3 novembre 1977 Le liquidateur: Jacques Allet

Sidal Holding S.A., in liquidazione, Locarno
Revilex Holding S.A., in liquidazione, Locarno
Agelmi S.A., in liquidazione, Locarno

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

Le assemblee generali straordinarie degli azionisti delle società menzionate, tenutesi il 17 ottobre 1977, hanno deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione delle società.

I creditori sono pregati a voler produrre i loro crediti entro 30 giorni dalla terza pubblicazione al liquidatore designato dalle predette assemblee, Dr Désiré Genni, presso Genfido S.A., via della Pace 9, Locarno. (A 2013[1])

6600 Locarno, il 2 novembre 1977 Il liquidatore: Dr Désiré Genni

Lipo S.A. in liquidazione

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale degli azionisti ha deciso lo scioglimento della società e la sua liquidazione.

I creditori della società sono pertanto diffidati a notificare i loro crediti al liquidatore signor Primo Mella, presso S.A. di Consulenza Economica e Aziendale, casella postale 176, Muralto, entro un mese dalla terza pubblicazione del seguente avviso. (A 2051[2])

6600 Locarno, il 7 novembre 1977 Lipo S.A. in liquidazione
Il liquidatore: Primo Mella

Increes Holding A.G., Zugo

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 14 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam A.G., Alpenstrasse 9, Zugo. (A 2035[2])

6900 Lugano, il 2 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Livos S.A., Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 17 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro tre mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2033[2])

6900 Lugano, il 2 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Management and Investment Control Company Ltd., Coira

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 3 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2031[2])

6900 Lugano, il 2 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Quilla S.A., Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 17 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2034[2])

6900 Lugano, il 2 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Yabis S.A., Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 14 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2032²)

6900 Lugano, il 2 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Apium A.G., Zugo

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 14 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., Alpenstrasse 9, Zugo. (A 2030²)

6900 Lugano, il 3 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Hirvela S.A., Losanna

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 5 aprile 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro tre mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., rue Marterey 5, Losanna. (A 2029²)

6900 Lugano, il 3 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Silmare S.A. in liquidazione in Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 21 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2055²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Valdez S.A. in liquidazione in Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 20 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2056²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Varnam S.A. in liquidazione in Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

Con decisione assembleare del 20 ottobre 1977 la società ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione.

I creditori della società vengono con la presente invitati a notificare i loro crediti in conformità a quanto previsto dagli art. 742 e 745 del Codice delle obbligazioni entro sei mesi dalla data della terza pubblicazione del presente avviso.

Le notifiche dovranno essere inviate all'indirizzo della società c/o Fidinam S.A., via Pioda 14, Lugano. (A 2057²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore: Fidinam S.A.

Belmonte SA in liquidazione, Mesocco

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 4 corrente ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare i loro crediti presso il liquidatore avv. Alberto Veladini in Lugano, via Vegezzi 4, nel termine di un mese dalla terza pubblicazione. (A 2050²)

6901 Lugano, il 4 novembre 1977 Il liquidatore: f.to avv. Alberto Veladini

Okrafin AG, Zurigo, in liquidazione

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Terza pubblicazione

L'assemblea degli azionisti di data 17 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatrice della stessa è nominata la Neofidaria S.A., Lugano, via Pretorio 20.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta liquidatrice entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. (A 2012¹)

6901 Lugano, il 2 novembre 1977 Neofidaria SA

Cocor S.A., Lugano, in liquidazione

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea degli azionisti di data 25 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatrice della stessa è stata nominata la Neofidaria S.A., Lugano, via Pretorio 20.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta liquidatrice entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. (A 2027²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Neofidaria S.A.

Asfidam SA, in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 20 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della sua società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore signor Dr Antonio Soldati, c/o Novafilm SA, via Soave 6, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2045²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore

Dacrona Holding SA, in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 20 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore signor Dr Antonio Soldati, c/o Novafilm SA, via Soave 6, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2042²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore

Dusky Holding S.A. in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 20 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore signor Dr Antonio Soldati, c/o Novafilm S.A., via Soave 6, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2043²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore

Intexco Holding S.A. in liquidazione, Lugano

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti del 20 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione. I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore signor Dr Antonio Soldati, c/o Novafilm S.A., via Soave 6, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2044²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore

Confim S.A. in liquidazione, Coira

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale degli azionisti del giorno 12 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti al liquidatore unico Signor Fernando Zari, c/o Banca Prealpina, via San Balestra 10, Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2017²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore unico: Fernando Zari

Kleinfinanz S.A. in liquidazione, Mesocco

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale degli azionisti del giorno 12 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti al liquidatore unico Signor Fernando Zari, c/o Banca Prealpina, via San Balestra 10, Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2019²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore unico: Fernando Zari

Nofaren S.A. in liquidazione, Coira

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale degli azionisti del giorno 12 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti al liquidatore unico Signor Fernando Zari c/o Banca Prealpina, via San Balestra 10, Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2018²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore unico: Fernando Zari

Quentinvest S.A. in liquidazione, Arvigo

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea generale degli azionisti del giorno 12 ottobre 1977 ha deciso lo scioglimento della società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono diffidati a notificare i loro crediti al liquidatore unico Signor Fernando Zari c/o Banca Prealpina, via San Balestra 10, Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A 2020²)

6900 Lugano, il 7 novembre 1977 Il liquidatore unico: Fernando Zari

Distriproduct Holding Ltd, Zurigo, in liquidazione

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

Seconda pubblicazione

L'assemblea degli azionisti di data 13 settembre 1977 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatrice della stessa è stata nominata la Neutra Fiduciaria S.A., Lugano, via Pretorio 20.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta liquidatrice entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. (A 2054²)

6901 Lugano, l'8 novembre 1977 Neutra Fiduciaria S.A.

Marken Marques Marchi

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Eintragungen - Enregistrements

290131. Date de dépôt: 12 mai 1977, 16 h.
Genest S.A., St Quentin Fallavier (Isère, France). – Fabrication et commerce.

Produits raticides, insecticides et anticryptogamiques; toutes graines et semences potagères, fourragères, fleurs, céréales, plantes et, en général, tous produits agricoles et horticoles. (Cl. int. 5, 31)

ABONDANCE-GENEST

290132. Hinterlegungsdatum: 16. Mai 1977, 16 Uhr.
Geo. G. Sandeman Sons & Co., Limited, Elizabeth Way, **Harlow** (Essex. Grossbritannien). – Handel.

Sherry. (Int. Kl. 33)

ARMADA

290133. Date de dépôt: 25 mai 1977, 20 h.
Société Vinicole de Perroy, Perroy (Vaud). – Commerce.

Vins. (Cl. int. 33)

BOUSSOLE

290134. Hinterlegungsdatum: 17. August 1977, 17 Uhr.
Capsugel AG, Engelgasse 11, **Basel.** – Fabrikation und Handel.

Leere Hartgelatinekapseln (Steckkapseln) für medizinische Zwecke. (Int. Kl. 5)

CONICAPS CAPSUGEL

290135. Hinterlegungsdatum: 25. Mai 1977, 9 Uhr.
Capsugel AG, Engelgasse 11, **Basel.** – Fabrikation und Handel.

Leere Hartgelatinekapseln für chemisch-technische, pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse, für kosmetische Produkte und für die Lebensmittelindustrie. (Int. Kl. 1, 3, 5, 29)

LICAPS

290136. Hinterlegungsdatum: 17. August 1977, 17 Uhr.
Capsugel AG, Engelgasse 11, **Basel.** – Fabrikation und Handel.

Leere Hartgelatinekapseln für chemisch-technische, pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse, für kosmetische Produkte und für die Lebensmittelindustrie. (Int. Kl. 1, 3, 5, 29)

LIQUICAPS CAPSUGEL

290137. Date de dépôt: 26 mai 1977, 18 h.
De Beers Industrial Diamonds (Ireland) Limited, Shannon Airport (Co. Clare, Irlande). – Fabrication et commerce.

Produits à base de titane, à savoir abrasifs et produits abrasifs, notamment abrasifs à couches métalliques, préparations pour lustrer, polir et nettoyer, pâtes contenant du nitride de boron cubique et/ou du diamant, meules de nitride de boron cubique et de diamant et matériaux compacts pour outils à abraser. (Cl. int. 3)

TITANIZE

290138. Hinterlegungsdatum: 14. September 1977, 18 Uhr.
Remo Vogelsang, im Sömele 513, **Balzers** (Liechtenstein). – Fabrikation und Handel.

Universelle Börsenkursanzeige-Anlagen, Anzeigeeinrichtungen, insbesondere elektronische Anzeigeeinrichtungen, Datenverarbeitungsanlagen, Netzanschlussgeräte, Übermittlungsgeräte, insbesondere Datenübermittlungsgeräte, Mikroprozessoren, Datenverteilungsgeräte, Datenselektionsgeräte und Baueinheiten und Bestandteile dazu. (Int. Kl. 9, 16)

REMO VOGELSANG

290139. Date de dépôt: 2 juin 1977, 12 h.
Société anonyme des procédés industriels repro-photographiques Roval, 6, rue Pedro-Meylan, **Genève.** – Fabrication et commerce.

Matériel photographique. (Cl. int. 1, 9, 16)

ROVAL

290140. Hinterlegungsdatum: 6. September 1977, 10 Uhr.
Wasu AG, Industriestrasse 20, **Frauenfeld** (Thurgau). – Fabrikation und Handel.

Messerschleifmaschinen. (Int. Kl. 7)

WASU MESSERPRINZ

290141. Hinterlegungsdatum: 3. Juni 1977, 16 Uhr.
M. Opitz & Co. AG, Geltenwilenstrasse 4–6, **St. Gallen.** – Fabrikation und Handel.

Kosmetische Produkte. (Int. Kl. 3)

MARTHA HILL

290142. Hinterlegungsdatum: 6. Juni 1977, 16 Uhr.
Dow Chemical AG, Leland I. Doan-Strasse 3, **Horgen** (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

LOCTIDON

290143. Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1977, 18 Uhr.
Walter Jaeger, Bel Bosco, **Cureglia** (Tessin). – Fabrikation und Handel.

Farbfernsehaufnahme-, -übertragungs-, -speicherungs- und -wiedergabeeinrichtungen, insbesondere Magnetband-Aufzeichnungs- und/oder -Wiedergabegeräte, Fernsehempfänger, Fernsehaufnahmekameras, Magnetbänder, Magnetbandkassetten, Magnetbandspulen, Bildplatten und Bildplattenspieler, Magnetfäden, Magnetfadenspulen und Magnetfadenspieler; sowie Einrichtungen zur Durchführung eines elektronischen Bildschnittes. (Int. Kl. 9)

METAPHOR

290144. Hinterlegungsdatum: 7. Juni 1977, 18 Uhr.
Reliance Electric Company, 500 South Union Street, **Mishawaka** (Indiana, USA). – Fabrikation und Handel.

Kupplungen für Kraftübertragungen. (Int. Kl. 7)

PARA-FLEX

290145. Hinterlegungsdatum: 9. Juni 1977, 18 Uhr.
«Altesse» Zigarettenhüllenerzeugung und Papierverarbeitung Gesellschaft mbH, Porzellangasse 51, **Wien** (Österreich). – Fabrikation und Handel.

Bekleidungsstücke. (Int. Kl. 25)

JOHNNY

290146. Date de dépôt: 21 juin 1977, 16 h.
Sources minérales Henniez-Santé S.A., Henniez (Vaud). – Fabrication et commerce.

Boisson au jus d'oranges dilué, sans gaz carbonique. (Cl. int. 32)

MANZARINI

290147. Date de dépôt: 22 août 1977, 17 h.
Rolls Royce Motors Limited, Crewe (Cheshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Véhicules automobiles terrestres et leurs châssis, moteurs à combustion interne, y compris les pièces et organes de ces produits, ainsi que les accessoires, à savoir projecteurs spéciaux, lampes et lanternes auxiliaires, projecteurs anti-brouillard et de marche arrière de même que leurs dispositifs de protection, feux anti-brouillard arrière, ampoules, torches électriques, lanternes de sécurité, volants spéciaux, roues spéciales, enjoliveurs, housses pour roues de secours en cuir ou autre matière synthétique, couvre-sièges, insignes et barres porte-insignes, appareils de radio, antennes, magnétophones, électrophones, téléphones, radio-téléphones, haut-parleurs, climatiseurs, ventilateurs, dégivreurs, lave-glaces, lave-projecteurs, pare-lumière, couvre-radiateurs, dispositifs protecteurs contre les gaz d'échappement, bavettes garde-boue, porte-bagages, porte-skis, vérins, pompes à air, outils, trousses à outil, vérificateurs de pression des pneus, hydromètres, chargeurs de batterie, cordes et câbles de remorque, extincteurs d'incendie, avertisseurs, klaxons à deux tons, rétroviseurs extérieurs et intérieurs, bidons à essence, supports de plaques minéralogiques, serrures de fermeture pour réservoirs à essence, dispositifs d'accouplement, appuis-tête, ceintures de sécurité, montres, allume-cigares, cendriers, tapis et paillassons, fanions, drapeaux, couvertures, coussins, casquettes de chauffeur, dispositifs de blocage de la direction, rayonnages, instruments de bord, altimètres, boussoles, boutons de commande de vitesses, infirmeries portatives avec bandages et instruments médicaux, triangles d'avertissement, liquides de freins, graphite colloïdal, brosses de lavage et de nettoyage, tuyaux souples, produits d'entretien pour le chrome et le vernis, produits anti-rouille, produits anti-gel, produits de nettoyage, d'entretien et à polir, détachants, dégivrants, couleurs, vernis, abrasifs, bâtonnets applicateurs de vernis, pare-chiens, porte-habits, malles et valises. (Cl. int. 1, 2, 3, 5, 6 à 12, 14, 17, 18, 20, 21, 22, 24 à 27, 34)

PHANTOM

290148. Date de dépôt: 22 août 1977, 17 h.
Rolls Royce Motors Limited, Crewe (Cheshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Véhicules automobiles terrestres et leurs châssis, moteurs à combustion interne, y compris les pièces et organes de ces produits, ainsi que les accessoires, à savoir projecteurs spéciaux, lampes et lanternes auxiliaires, projecteurs anti-brouillard et de marche arrière de même que leurs dispositifs de protection, feux anti-brouillard arrière, ampoules, torches électriques, lanternes de sécurité, volants spéciaux, roues spéciales, enjoliveurs, housses pour roues de secours en cuir ou autre matière synthétique, couvre-sièges, insignes et barres porte-insignes, appareils de radio, antennes, magnétophones, électrophones, téléphones, radio-téléphones, haut-parleurs, climatiseurs, ventilateurs, dégivreurs, lave-glaces, lave-projecteurs, pare-lumière, couvre-radiateurs, dispositifs protecteurs contre les gaz d'échappement, bavettes garde-boue, porte-bagages, porte-skis, vérins, pompes à air, outils, trousses à outil, vérificateurs de pression des pneus, hydromètres, chargeurs de batterie, cordes et câbles de remorque, extincteurs d'incendie, avertisseurs, klaxons à deux tons, rétroviseurs extérieurs et intérieurs, bidons à essence, supports de plaques minéralogiques, serrures de fermeture pour réservoirs à essence, dispositifs d'accouplement, appuis-tête, ceintures de sécurité, montres, allume-cigares, cendriers, tapis et paillassons, fanions, drapeaux, couvertures, coussins, casquettes de chauffeur, dispositifs de blocage de la direction, rayonnages, instruments de bord, altimètres, boussoles, boutons de commande de vitesses, infirmeries portatives avec bandages et instruments médicaux, triangles d'avertissement, liquides de freins, graphite colloïdal, brosses de lavage et de nettoyage, tuyaux souples, produits d'entretien pour le chrome et le vernis, produits anti-rouille, produits anti-gel, produits de nettoyage, d'entretien et à polir, détachants, dégivrants, couleurs, vernis, abrasifs, bâtonnets applicateurs de vernis, pare-chiens, porte-habits, malles et valises. (Cl. int. 1, 2, 3, 5, 6 à 12, 14, 17, 18, 20, 21, 22, 24 à 27, 34)

SILVER CLOUD

290149. Date de dépôt: 22 août 1977, 17 h.
Rolls Royce Motors Limited, Crewe (Cheshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Véhicules automobiles terrestres et leurs châssis, moteurs à combustion interne, y compris les pièces et organes de ces produits, ainsi que les accessoires, à savoir projecteurs spéciaux, lampes et lanternes auxiliaires, projecteurs anti-brouillard et de marche arrière de même que leurs dispositifs de protection, feux anti-brouillard arrière, ampoules, torches électriques, lanternes de sécurité, volants spéciaux, roues spéciales, enjoliveurs, housses pour roues de secours en cuir ou autre matière synthétique, couvre-sièges, insignes et barres porte-insignes, appareils de radio, antennes, magnétophones, électrophones, téléphones, radio-téléphones, haut-parleurs, climatiseurs, ventilateurs, dégivreurs, lave-glaces, lave-projecteurs, pare-lumière, couvre-radiateurs, dispositifs protecteurs contre les gaz d'échappement, bavettes garde-boue, porte-bagages, porte-skis, vérins, pompes à air, outils, trousses à outil, vérificateurs de pression des pneus, hydromètres, chargeurs de batterie, cordes et câbles de remorque, extincteurs d'incendie, avertisseurs, klaxons à deux tons, rétroviseurs extérieurs et intérieurs, bidons à essence, supports de plaques minéralogiques, serrures de fermeture pour réservoirs à essence, dispositifs d'accouplement, appuis-tête, ceintures de sécurité, montres, allume-cigares, cendriers, tapis et paillassons, fanions, drapeaux, couvertures, coussins, casquettes de chauffeur, dispositifs de blocage de la direction, rayonnages, instruments de bord, altimètres, boussoles, boutons de commande de vitesses, infirmeries portatives avec bandages et instruments médicaux, triangles d'avertissement, liquides de freins, graphite colloïdal, brosses de lavage et de nettoyage, tuyaux souples, produits d'entretien pour le chrome et le vernis, produits anti-rouille, produits anti-gel, produits de nettoyage, d'entretien et à polir, détachants, dégivrants, couleurs, vernis, abrasifs, bâtonnets applicateurs de vernis, pare-chiens, porte-habits, malles et valises. (Cl. int. 1, 2, 3, 5, 6 à 12, 14, 17, 18, 20, 21, 22, 24 à 27, 34)

SILVER DAWN

290150. Date de dépôt: 22 août 1977, 17 h.
Rolls Royce Motors Limited, Crewe (Cheshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Véhicules automobiles terrestres et leurs châssis, moteurs à combustion interne, y compris les pièces et organes de ces produits, ainsi que les accessoires, à savoir projecteurs spéciaux, lampes et lanternes auxiliaires, projecteurs anti-brouillard et de marche arrière de même que leurs dispositifs de protection, feux anti-brouillard arrière, ampoules, torches électriques, lanternes de sécurité, volants spéciaux, roues spéciales, enjoliveurs, housses pour roues de secours en cuir ou autre matière synthétique, couvre-sièges, insignes et barres porte-insignes, appareils de radio, antennes, magnétophones, électrophones, téléphones, radio-téléphones, haut-parleurs, climatiseurs, ventilateurs, dégivreurs, lave-glaces, lave-projecteurs, pare-lumière, couvre-radiateurs, dispositifs protecteurs contre les gaz d'échappement, bavettes garde-boue, porte-bagages, porte-skis, vérins, pompes à air, outils, trousses à outil, vérificateurs de pression des pneus, hydromètres, chargeurs de batterie, cordes et câbles de remorque, extincteurs d'incendie, avertisseurs, klaxons à deux tons, rétroviseurs extérieurs et intérieurs, bidons à essence, supports de plaques minéralogiques, serrures de fermeture pour réservoirs à essence, dispositifs d'accouplement, appuis-tête, ceintures de sécurité, montres, allume-cigares, cendriers, tapis et paillassons, fanions, drapeaux, couvertures, coussins, casquettes de chauffeur, dispositifs de blocage de la direction, rayonnages, instruments de bord, altimètres, boussoles, boutons de commande de vitesses, infirmeries portatives avec bandages et instruments médicaux, triangles d'avertissement, liquides de freins, graphite colloïdal, brosses de lavage et de nettoyage, tuyaux souples, produits d'entretien pour le chrome et le vernis, produits anti-rouille, produits anti-gel, produits de nettoyage, d'entretien et à polir, détachants, dégivrants, couleurs, vernis, abrasifs, bâtonnets applicateurs de vernis, pare-chiens, porte-habits, malles et valises. (Cl. int. 1, 2, 3, 5, 6 à 12, 14, 17, 18, 20, 21, 22, 24 à 27, 34)

SILVER GHOST

290151. Date de dépôt: 22 août 1977, 17 h.
Revendication de priorité: Grande-Bretagne, 17 février 1977.
Rolls Royce Motors Limited, Crewe (Cheshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Véhicules automobiles terrestres et leurs châssis, moteurs à combustion interne, y compris les pièces et organes de ces produits, ainsi que les accessoires, à savoir projecteurs spéciaux, lampes et lanternes auxiliaires, projecteurs anti-brouillard et de marche arrière de même que leurs dispositifs de protection, feux anti-brouillard arrière, ampoules, torches électriques, lanternes de sécurité, volants spéciaux, roues spéciales, enjoliveurs, housses pour roues de secours en cuir ou autre matière synthétique, couvre-sièges, insignes et barres porte-insignes, appareils de radio, antennes, magnétophones, électrophones, téléphones, radio-téléphones, haut-parleurs, climatiseurs, ventilateurs, dégivreurs, lave-glaces, lave-projecteurs, pare-lumière, couvre-radiateurs, dispositifs protecteurs contre les gaz d'échappement, bavettes garde-boue, porte-bagages, porte-skis, vérins, pompes à air, outils, trousses à outil, vérificateurs de pression des pneus, hydromètres, chargeurs de batterie, cordes et câbles de remorque, extincteurs d'incendie, avertisseurs, klaxons à deux tons, rétroviseurs extérieurs et intérieurs, bidons à essence, supports de plaques minéralogiques, serrures de fermeture pour réservoirs à essence, dispositifs d'accouplement, appuis-tête, ceintures de sécurité, montres, allume-cigares, cendriers, tapis et paillassons, fanions, drapeaux, couvertures, coussins, casquettes de chauffeur, dispositifs de blocage de la direction, rayonnages, instruments de bord, altimètres, boussoles, boutons de commande de vitesses, infirmeries portatives avec bandages et instruments médicaux, triangles d'avertissement, liquides de freins, graphite colloïdal, brosses de lavage et de nettoyage, tuyaux souples, produits d'entretien pour le chrome et le vernis, produits anti-rouille, produits anti-gel, produits de nettoyage, d'entretien et à polir, détachants, dégivrants, couleurs, vernis, abrasifs, bâtonnets applicateurs de vernis, pare-chiens, porte-habits, malles et valises. (Cl. int. 1, 2, 3, 5, 6 à 12, 14, 17, 18, 20, 21, 22, 24 à 27, 34)

SILVER SPIRIT

290152. Hinterlegungsdatum: 15. September 1977, 20 Uhr.
Erismann & Cie AG Rheineck, Rheineck (St. Gallen). – Fabrikation.

Alpenkräuterbonbons. (Int. Kl. 30)

ERISMANN SGOMBRA

290153. Hinterlegungsdatum: 28. Juni 1977, 17 Uhr.
R-M Chemicals Limited, Gardner House, Ballsbridge, **Dublin 4** (Irland). – Fabrikation und Handel.

Chemische Erzeugnisse für industrielle, wissenschaftliche, photographische, landwirtschaftliche, gartenwirtschaftliche und forstwirtschaftliche Zwecke; künstliche und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulver, flüssig oder halbflüssig); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Gerbstoffe; Klebstoffe für industrielle Zwecke; Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; Zahnputzmittel. (Int. Kl. 1, 3)

NORJEROL

290154. Hinterlegungsdatum: 28. Juni 1977, 17 Uhr.
R-M Chemicals Limited, Gardner House, Ballsbridge, **Dublin 4** (Irland). – Fabrikation und Handel.

Chemische Erzeugnisse für industrielle, wissenschaftliche, photographische, landwirtschaftliche, gartenwirtschaftliche und forstwirtschaftliche Zwecke; künstliche und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulver, flüssig oder halbflüssig); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Gerbstoffe; Klebstoffe für industrielle Zwecke; Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen, Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; Zahnputzmittel. (Int. Kl. 1, 3)

NORVINAR

290155. Hinterlegungsdatum: 28. Juni 1977, 17 Uhr.
R-M Chemicals Limited, Gardner House, Ballsbridge, **Dublin 4** (Irland). – Fabrikation und Handel.

Chemische Erzeugnisse für industrielle, wissenschaftliche, photographische, landwirtschaftliche, gartenwirtschaftliche und forstwirtschaftliche Zwecke; künstliche und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulver, flüssig oder halbflüssig); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Gerbstoffe; Klebstoffe für industrielle Zwecke; Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; Zahnputzmittel. (Int. Kl. 1, 3)

NORVIN

290156. Hinterlegungsdatum: 28. Juni 1977, 17 Uhr.
R-M Chemicals Limited, Gardner House, Ballsbridge, **Dublin 4** (Irland). – Fabrikation und Handel.

Chemische Erzeugnisse für industrielle, wissenschaftliche, photographische, landwirtschaftliche, gartenwirtschaftliche und forstwirtschaftliche Zwecke; künstliche und synthetische Harze, Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Pulver, flüssig oder halbflüssig); Düngemittel (natürliche und künstliche); Feuerlöschmittel; Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Gerbstoffe; Klebstoffe für industrielle Zwecke; Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; Zahnputzmittel. (Int. Kl. 1, 3)

SARIVEL

290157. Date de dépôt: 28 juin 1977, 17 h.
John Weitz, 600 Madison Avenue, **New York** (New York, USA). – Fabrication et commerce.

Vêtements. (Cl. int. 25)

JOHN WEITZ

290158. Hinterlegungsdatum: 28. Juni 1977, 17 Uhr.
Dow Chemical AG, Leland I. Doan-Strasse 3, **Horgen** (Zürich). – Fabrikation und Handel.

Polymere Schaumverbindungen zur Verwendung als Polsterungs-, Verstärkungs- und Unterlagsmaterialien für Teppiche, Vorleger und ähnliche Bodenbekleidungen. (Int. Kl. 17, 27)

VORACEL

290159. Hinterlegungsdatum: 30. August 1977, 18 Uhr.
Salvia-Werk, Gesellschaft zur Herstellung chemischer und pharmazeutischer Erzeugnisse mit beschränkter Haftung, Fabrikstrasse 51, **Homburg-Saar** (Bundesrepublik Deutschland). – Fabrikation und Handel.

Destilliertes, steriles Wasser zum Befeuchten von Beatmungsgeräten, Sauerstoffzelten und Inkubatoren sowie für Spülzwecke im Labor. (Int. Kl. 3, 5)

AQUALABOR SALVIA

290160. Date de dépôt: 29 juin 1977, 18 h.
Gilbert Petitmermet, route du Chêne, **Perroy** (Vaud). – Commerce.

Pipes à fumer en bruyère. (Cl. int. 34)

MOREL

290161. Hinterlegungsdatum: 8. Juli 1977, 20 Uhr.
Dilafix AG, Renggstrasse 21, **Hergiswil** (Nidwalden). – Fabrikation und Handel.

Spenglerteile für Flachdachabdeckungen; Abdeckstreifen aus Metall, Befestigungsfedern, Ankerschienen. (Int. Kl. 6)

DILAFIX

290162. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1977, 9 Uhr.
Schenk AG Stadtmühle Bern, Mühlenplatz 11–15, **Bern.** – Fabrikation und Handel.

Kokosnuss enthaltende Zwischenmahlzeit auf Getreidebasis. (Int. Kl. 30)

COCO CROC

290163. Hinterlegungsdatum: 5. Juli 1977, 9 Uhr.
Schenk AG Stadtmühle Bern, Mühlenplatz 11–15, **Bern.** – Fabrikation und Handel.

Zwischenmahlzeit auf Getreidebasis. (Int. Kl. 30)

MUNDI

290164. Date de dépôt: 27 juillet 1977, 18 h.
R. J. Reynolds Tobacco International S.A., 12–14, chemin Rieu, **Genève.** – Fabrication et commerce.

Tabac, brut ou manufacturé, articles pour fumeurs; allumettes. (Cl. int. 34)

HONEST

290165. Hinterlegungsdatum: 7. Juli 1977, 20 Uhr.
Robapharm AG, St. Alban-Rheinweg 174, **Basel.** – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Erzeugnisse und Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Tee. (Int. Kl. 5, 30)

ERUCTIN

American Express Bank Switzerland AG

Zwischenbilanz per 30. September 1977
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

Aktiven

	Fr.	Fr.
Kassa, Giro- und Postcheckguthaben		22 162 297.51
Bankendebitoren auf Sicht		34 221 042.74
Bankendebitoren auf Zeit		254 311 402.13
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	181 609 365.50	
Wechsel und Geldmarktpapiere		5 142 403.99
Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		16 009 978.81
Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		5 076 108.97
Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		48 507 187.29
Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		67 859 266.24
– davon mit hypothekarischer Deckung	9 000 000.—	
Kontokorrent-Kredite und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften		4 935 227.70
Wertschriften		10 932 685.35
Sonstige Aktiven		11 429 935.57
		480 587 536.30

Passiven

	Fr.	Fr.
Bankenkreditoren auf Sicht		14 167 167.86
Bankenkreditoren auf Zeit		227 113 962.50
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	151 056 525.—	
Kreditoren auf Sicht		56 138 614.99
Kreditoren auf Zeit		69 985 715.34
– davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen	47 693 655.34	
Depositen- und Einlagehefte		37 058 164.31
Kassenobligationen und Kassenscheine		15 208 000.—
Sonstige Passiven		19 889 161.22
Kapital		40 000 000.—
Gesetzliche Reserven		500 000.—
Spezialreserven		500 000.—
Gewinnvortrag		26 750.08
		480 587 536.30

Bank of America NT & SA, Filiale Zürich

Bilanz per 30. September 1977

Aktiven

		Fr.	Fr.
1.1	Kassa, Giro und Postcheckguthaben		56 632 708.74
1.2	Bankendebitoren auf Sicht		14 079 974.95
1.2.1	– Hauptbank und Filialen	12 596 054.56	
1.3	Bankendebitoren auf Zeit		241 035 009.14
1.3.1	– davon mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	106 345 648.—	
1.3.2	– Hauptbank und Filialen	112 320 000.—	
1.4	Wechsel und Geldmarktpapiere		20 198 558.76
1.5	Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung		8 582 241.14
1.6	Kontokorrent-Debitoren mit Deckung		4 646 162.85
1.7	Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung		45 598 651.73
1.8	Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung		32 273 084.25
1.9	Wertschriften		2 000 000.—
1.10	Sonstige Aktiven		9 529 595.33
			434 575 986.89
			Fr.
	Zusammenfassung Hauptbank, andere Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften (Positionen 1.2.1, 1.3.2 und 1.5.1)		124 916 054.56

Passiven

		Fr.	Fr.
2.1	Bankenkreditoren auf Sicht		10 320 662.67
2.1.1	– Hauptbank und Filialen	5 607 589.42	
2.2	Bankenkreditoren auf Zeit		262 223 189.22
2.2.1	– mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	179 980 676.57	
2.2.2	– Hauptbank und Filialen	94 044 652.47	
2.3	Kreditoren auf Sicht		32 641 469.24
2.4	Kreditoren auf Zeit		52 721 136.09
2.4.1	– mit Restlaufzeit bis zu 90 Tagen	22 661 136.09	
2.6	Depositen und Einlagehefte		16 412 976.98
2.10	Akzepte und Eigenwechsel		3 589 800.33
2.12	Sonstige Passiven		10 402 366.80
2.13	Dotationskapital		40 000 000.—
2.14	Gesetzliche Reserven		1 083 000.—
2.16	Saldo Gewinn- und Verlustrechnung		5 181 385.56
			434 575 986.89
			Fr.
	Zusammenfassung Hauptbank, andere Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften (Positionen 2.1.1 und 2.2.2)		99 652 241.89

Banque Bruxelles Lambert (Suisse) S.A.
Bank Bruxelles Lambert (Schweiz) AG
Banca Bruxelles Lambert (Svizzera) S.A.

Bilan intermédiaire au 30 septembre 1977
(sans compte de pertes et profits)

Actif

	Fr.	Fr.
Caisse, comptes de virement et compte de chèques postaux		12 195 971.25
Avoirs en banque à vue		9 381 642.36
Avoirs en banque à terme		175 373 639.27
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	135 125 919.79	
Effets de change et papiers monétaires		14 204 594.67
Comptes courants débiteurs en blanc		5 296 765.99
Comptes courants débiteurs gagés		49 227 280.29
– dont garantis par hypothèque	1 226 148.90	
Avances et prêts à terme fixe en blanc		43 979 196.30
Avances et prêts à terme fixe gagés		14 073 328.98
– dont garantis par hypothèque	263 584.58	
Titres		12 735 787.50
Participations permanentes		11 542 565.65
Immeubles à l'usage de la banque		12 247 511.75
Autres actifs		11 311 788.09
		371 570 072.10
		Fr.
Créances résultant d'opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux		389 870.20
	Fr.	Fr.
Montant total des actifs à l'étranger		224 016 015.39
– dont avoirs en banque:		
jusqu'à 90 jours d'échéance	135 198 295.72	
à plus de 90 jours d'échéance	23 199 743.05	

Passif

	Fr.	Fr.
Engagements en banque à vue		4 260 176.73
Engagements en banque à terme		208 969 939.26
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	154 462 439.26	
Créanciers à vue		65 540 437.63
Créanciers à terme		2 292 734.53
– dont jusqu'à 90 jours d'échéance	2 280 633.08	
Livrets et carnets de dépôts		4 444 700.81
Obligations et bons de caisse		4 725 000.—
Autres passifs		18 249 811.78
Capital		50 000 000.—
Réserve légale		5 500 000.—
Autres réserves		7 000 000.—
Solde du compte de pertes et profits		587 271.36
		371 570 072.10
		Fr.
Engagements par avals, cautionnements, garanties et accréditifs		28 669 735.49
Engagements par opérations fermes, à terme, sur titres et métaux précieux		387 431.05

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Bundesgesetz vom 26. September 1958 über die Exportrisikogarantie (Änderung); Botschaft an die Eidg. Räte

Der Bundesrat hat zu Handen der Eidg. Räte eine Botschaft betreffend eine Änderung des Bundesgesetzes vom 26. September 1958 über die Exportrisikogarantie verabschiedet.

Durch dringlichen Bundesbeschluss vom 20. Juni 1975 war, im Zuge von Massnahmen gegen Beschäftigungs- und Einkommenseinbrüche, der in Artikel 6 des Bundesgesetzes vom 26. September 1958 über die Exportrisikogarantie festgesetzte Höchstsatz dieser Garantie von 85 auf 95 Prozent erhöht worden. Dieser dringliche Beschluss ist verfassungsmässig bis Ende 1978 befristet.

Damit die Exportrisikogarantie ihre Rolle als Instrument der Exportförderung wirksam weiterführen kann, erachtet es der Bundesrat als notwendig, den 1975 festgesetzten Höchstsatz von 95 Prozent nunmehr ins ordentliche Recht zu überführen. Das Vernchmlassungsverfahren ergab die einhellige Zustimmung sowohl der Kantone wie auch der interessierten Organisationen der Wirtschaft.

Loi fédérale du 26 septembre 1958 sur la garantie contre les risques à l'exportation (modification); message aux Chambres fédérales

Le Conseil fédéral a adressé aux Chambres fédérales un message concernant la modification de la loi fédérale du 26 septembre 1958 sur la garantie contre les risques à l'exportation.

Par l'arrêté fédéral urgent du 20 juin 1975, dans le cadre des mesures visant à combattre la récession de l'emploi et des revenus, le taux de couverture maximum fixé dans l'article 6 de la loi fédérale du 26 septembre sur la garantie contre les risques à l'exportation avait été relevé de 85 pour cent à 95 pour cent. La validité de cet arrêté fédéral urgent s'éteint à fin 1978.

Afin que la garantie contre les risques à l'exportation puisse continuer à remplir efficacement sa fonction d'instrument de promotion des exportations, le Conseil fédéral estime nécessaire de transférer désormais dans le droit ordinaire le taux maximum de 95 pour cent fixé en 1975. La procédure de consultation s'est achevée par l'approbation unanime tant des cantons que des organisations économiques concernées.

Besuch des Unterstaatssekretärs im finnischen Aussenministerium bei der Handelsabteilung EVD

Der Unterstaatssekretär im finnischen Aussenministerium, Arvo Rytkönen, der sich aus Anlass des fünfzigjährigen Bestehens des schweizerisch-finnischen Handelsvertrages in unserem Land aufhält, ist am 9. November mit dem Direktor der Handelsabteilung zu einer Unterredung zusammengetroffen, an der auch der finnische Botschafter in der Schweiz, Joel Toivola, teilnahm. Die finnische Delegation ist von Bundesrat Ernst Brugger, Chef des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, zu einem Höflichkeitsbesuch empfangen worden.

Das auf der Handelsabteilung unter dem Vorsitz von Botschafter Jolles geführte Gespräch war neben einem Gedankenaustausch über die wirtschaftliche Situation in den beiden Ländern vor allem Fragen der europäischen Zusammenarbeit und verschiedenen bilateralen Wirtschaftsproblemen gewidmet.

Visite du Sous-secrétaire d'Etat du Ministère finlandais de l'Extérieur à la Division du commerce DFEP

Le Sous-secrétaire d'Etat du Ministère finlandais de l'Extérieur, M. Arvo Rytkönen, qui séjourne en Suisse à l'occasion du cinquantenaire de l'accord commercial conclu entre la Suisse et la Finlande, a rencontré le 9 novembre le directeur de la division du commerce pour une conversation où il était accompagné de l'Ambassadeur de Finlande en Suisse, S.E. Joel Toivola. La délégation finlandaise a été reçue lors d'une visite de courtoisie par le Conseiller fédéral Ernst Brugger, Chef du Département fédéral de l'économie publique.

Les discussions présidées à la division du commerce par M. l'Ambassadeur Jolles eurent pour objet, outre un échange d'opinions sur la situation économique entre les deux pays, avant tout des questions de coopération européenne, ainsi que divers problèmes de commerce bilatéral.

Der Grosshandelspreisindex im Oktober 1977

Der vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit berechnete Grosshandelspreisindex, der die Preise von Rohstoffen, Halbfabrikaten und Konsumgütern berücksichtigt, stellte sich Ende Oktober 1977 auf 146,5 (1963: 100). Im Vergleich sowohl zum Vormonatsstand als auch zum Stand vor Jahresfrist von je 147,6 ergab sich ein Rückgang um 0,7%. Im September 1977 hatte die Jahresrate – 0,3% und im Oktober 1976 +0,7% betragen.

Ausschlaggebend für den kräftigen Rückgang des Totalindexes im Berichtsmonat waren Preisabschläge für meist ausländische Produkte vor allem in den Gruppen «Landwirtschaftliche Produkte», «Textilien» und «Papier und Papierwaren». Insbesondere die Preise für Ölfrüchte, Kaffee, Gemüse, Früchte, Rohbaumwolle, Leinengarn, Gewebe aus Chemiefasern und Zellulose bildeten sich deutlich zurück. Aber auch Malz, Sonnenblumenöl, Häute und Leder, Haushaltglas, Eisen und Stahl sowie Kupfer wurden zu erwähnenswert tieferen Preisen gehandelt. Bemerkenswerte Preiserhöhungen gab es dagegen für Hafer, Mais, Speisekartoffeln, Importeier, Ölkuchen, Hartweizengriess, Fischkonserven, Rohtabak, Nadelschnittholz sowie für Blei, Zinn und Zink zu notieren.

Für die zehn Warengruppen lauten die Indexziffern Ende Oktober 1977 (September 1977): Landwirtschaftliche Produkte 150,5 (153,4); Energieträger und Hilfsstoffe 191,0 (191,0); Verarbeitete Nahrungsmittel, Getränke und Tabak 150,6 (150,4); Textilien 112,8 (115,6); Holz und Kork 143,0 (142,3); Papier und Papierwaren 143,8 (149,8); Häute, Leder, Kautschuk und Kunststoffwaren 131,6 (132,0); Chemikalien und verwandte Erzeugnisse 127,2 (127,2); Baustoffe, Keramik und Glas 175,2 (175,5); Metalle und Metallwaren 155,0 (156,1).

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Offizielle Qualitätskontrolle in der schweizerischen Uhrenindustrie – Sitzung der nationalrätlichen Kommission

Die mit der Vorberatung des Berichtes des Bundesrates an die Bundesversammlung über die offizielle Qualitätskontrolle in der schweizerischen Uhrenindustrie beauftragte Kommission des Nationalrates hat am 9. November 1977 unter dem Vorsitz von Nationalrat Georges Thévoz (Missy/VD) in Neuenburg getagt. Der Sitzung wohnten ebenfalls Staatsrat René Meylan, Verwaltungsratspräsident des Instituts für die offizielle Qualitätskontrolle in der schweizerischen Uhrenindustrie, sowie Dr. Fritz Mühlemann, stellvertretender Direktor des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit, bei.

Nachdem die Kommission das Institut für die offizielle Qualitätskontrolle besichtigt hatte, fand eine eingehende Diskussion über die Erfahrungen und Zukunftsaussichten der Qualitätskontrolle statt. Mit elf gegen drei Stimmen hat die Kommission dem Bericht des Bundesrates zugestimmt. Sie hat sich zudem mit den Zukunftsproblemen der Uhrenindustrie befasst, insbesondere mit der Erhaltung des guten Rufs unserer Uhrenexportindustrie.

Contrôle officiel de la qualité dans l'industrie horlogère suisse – Séance de la commission du Conseil national

La commission du Conseil national, chargée d'examiner le rapport du Conseil fédéral adressé aux Chambres fédérales, au sujet du contrôle officiel de la qualité dans l'industrie horlogère suisse, s'est réunie à Neuchâtel, le 9 novembre 1977, sous la présidence du Conseiller national Georges Thévoz (Missy/VD) et en présence du Conseiller d'Etat René Meylan, président du conseil d'administration de l'Institut pour le contrôle officiel de la qualité dans l'industrie horlogère suisse, et de M. Fritz Mühlemann, directeur suppléant de l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail.

Après avoir visité l'Institut pour le contrôle officiel de la qualité, la commission a siégé et une discussion approfondie s'est déroulée sur les expériences et les perspectives d'avenir dans ce domaine. Par onze voix contre trois, la commission a pris acte du rapport du Conseil fédéral en l'approuvant. Elle s'est en outre préoccupée de l'avenir de l'industrie horlogère suisse et, notamment, du bon renom de nos exportations de montres.

Schweizerische Wirtschaftsmission nach Indonesien, Singapur und den Philippinen

Eine schweizerische Wirtschaftsdelegation wird vom 14. bis 24. November 1977 den ASEAN-Staaten Indonesien, Singapur und Philippinen Goodwill-Besuche abstatten. Im Vordergrund der vorgesehenen Gespräche mit Mitgliedern von Regierung und Wirtschaft stehen Massnahmen zur langfristigen Ausweitung der gegenseitigen Wirtschaftsbeziehungen. Angesichts des Wirtschafts- und insbesondere Rohstoffpotentials der ASEAN-Länder (Indonesien, Malaysia, Philippinen, Singapur, Thailand) und deren wirtschaftlichen Integrationsbestrebungen kommt einer Vertiefung des Verhältnisses der Schweiz zu dieser Staatengruppe eine ständig wachsende Bedeutung zu.

Die Delegation, die unter der Leitung von Botschafter Klaus Jacobi, Delegiertem des Bundesrates für Handelsverträge und schweizerischem Gouverneur bei der Asiatischen Entwicklungsbank, steht, setzt sich aus Vertretern des Vorortes des Schweizerischen Handels- und Industrievereins, der Schweizerischen Zentrale für Handelsförderung sowie verschiedener Wirtschaftsverbände zusammen.

Mission économique suisse en Indonésie, à Singapour et aux Philippines

Une délégation économique suisse se rendra en visite de goodwill du 14 au 24 novembre 1977 dans les pays membres de l'ASEAN Indonésie, Singapour et Philippines. Les discussions avec des membres des gouvernements et des milieux économiques porteront avant tout sur l'élargissement à long terme des relations économiques réciproques.

Au vu du potentiel économique et des ressources en matières premières des pays membres de l'ASEAN (Indonésie, Malaisie, Philippines, Singapour, Thaïlande) et de leurs efforts d'intégration économique, un approfondissement des rapports économiques de la Suisse avec ces pays s'avère de plus en plus important.

La délégation, qui sera dirigée par l'Ambassadeur Klaus Jacobi, Délégué du Conseil fédéral aux accords commerciaux et Gouverneur suisse de la Banque asiatique de développement, est composée de représentants du Vorort de l'Union suisse du commerce et de l'industrie, de l'Office suisse d'expansion commerciale et de différentes associations économiques.

L'indice des prix de gros en octobre 1977

L'indice des prix de gros, calculé par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail, traduit l'évolution des prix des matières premières, des produits semi-fabriqués et des biens de consommation. Il s'est replié à 146,5 points à fin octobre 1977 (1963: 100), soit à un niveau qui est de 0,7% inférieur à celui de 147,6 qu'il atteignait tant à la fin du mois précédent qu'à la fin du mois d'octobre de l'année dernière. On avait enregistré un taux annuel de variation de –0,3% en septembre 1977 et de +0,7% en octobre 1976.

La régression prononcée de l'indice général s'explique avant tout par des baisses de prix accusées principalement par des produits étrangers dans les groupes «produits agricoles», «textiles» ainsi que «papier et ouvrages en papier». Ont nettement baissé tout particulièrement les prix des fruits oléagineux, du café, des légumes, des fruits, du coton brut, des fils de lin, des tissus en fibres chimiques et de la cellulose. Mais le malt, l'huile de tournesol, les peaux et les cuirs, le verre de ménage, le fer et l'acier ainsi que le cuivre ont aussi fait l'objet de transactions à des prix notablement plus bas. En revanche, on a constaté des hausses de prix sensibles pour l'avoine, le maïs, les pommes de terre de table, les œufs importés, les tourteaux, la semoule de blé dur, les conserves de poisson, le tabac brut, le bois résineux débité ainsi que pour le plomb, l'étain et le zinc.

Les indices des dix groupes de marchandises se situaient, à fin octobre 1977, aux niveaux suivants (entre parenthèses: chiffres du mois de septembre 1977): produits agricoles 150,5 (153,4); produits énergétiques et connexes 191,0 (191,0); produits alimentaires transformés, boissons et tabacs 150,6 (150,4); textiles 112,8 (115,6); bois et liège 143,0 (142,3); papier et ouvrages en papier 143,8 (149,8); peaux, cuirs, caoutchouc et ouvrages en matière plastique 131,6 (132,0); produits chimiques et connexes 127,2 (127,2); matériaux de construction, céramique et verre 175,2 (175,5); métaux et ouvrages en métaux 155,0 (156,1).

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern – Rédaction: Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique, Berne

SKA SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

5½% Anleihe 1967—79, Serie Z, von Fr. 18 000 000
(früher Anleihe der Schweizerischen Bodenkredit-Anstalt)
(Valoren-Nr. 49 654)

Gestützt auf Ziffer 3 der Anleihebedingungen kündigen wir die obenerwähnte Anleihe auf den

15. Februar 1978

zur Rückzahlung zum Nennwert.

Von diesem Datum an können die Obligationen, versehen mit dem nicht fälligen Coupon per 15. Februar 1979, bei sämtlichen schweizerischen Geschäftsstellen der nachstehenden Banken zur Rückzahlung eingereicht werden:

Schweizerische Kreditanstalt, Zürich
Hentsch & Cie, Genf
A. Sarasin & Cie, Basel
Wegelin & Co., St. Gallen
Schweizerischer Bankverein, Basel
Rahn & Bodmer, Zürich
Privatbank und Verwaltungsgesellschaft, Zürich
Kantonalbank von Bern, Bern

Zürich, den 14. November 1977

SCHWEIZERISCHE KREDITANSTALT

DEMAG-Beteiligungen Aktiengesellschaft, Zürich
nun Mannesmann Finanz AG, Zürich

6% Anleihe 1972–87 von Fr. 50 000 000
(Valoren-Nummer 103 601)

Die obenerwähnte Anleihe wurde von der Schuldnerin in Uebereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen vorzeitig auf den

3. März 1978 zu 102½%

des Nennwertes zur Rückzahlung gekündigt. Ab diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen.

Das Rückzahlungsagio von 2½% unterliegt der Verrechnungssteuer. Demzufolge werden je Fr. 1000 Nennwert zurückbezahlt:

Fr. 1025.— abzüglich
Fr. 8.75 35% eidgenössische Verrechnungssteuer auf Fr. 25.—
Fr. 1016.25

Vom obenerwähnten Datum an können die Obligationen samt den noch nicht verfallenen Coupons per 3. März 1979 und ff. bei sämtlichen schweizerischen Sitzen, Niederlassungen und Agenturen der nachstehenden Banken zur Rückzahlung eingereicht werden.

Schweizerischer Bankverein
Schweizerische Bankgesellschaft
Bank Leu AG
Julius Bär & Co
Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerische Volksbank
A. Sarasin & Cie
J. Vontobel & Co

Im November 1977

Kraftwerke Sarganserland AG Pfäfers (SG)

Partner	NOK Nordostschweizerische Kraftwerke AG 75%	SAK St. Gallisch-Appenzellische Kraftwerke AG 25%

Emission: Zur Teilfinanzierung Ihrer im Bau befindlichen Kraftwerkanlagen begibt die Kraftwerke Sarganserland AG eine

4% Anleihe 1977-90 von Fr. 80 000 000

Bedingungen	Laufzeit längstens 13 Jahre Liberierung per 15. Dezember 1977 Kotierung an den Börsen von Zürich, Basel, Bern und St. Gallen
Ausgabekurs	**101%**
Zeichnungsfrist	**vom 14. bis 18. November 1977, mittags**

Zeichnungen nehmen die nachstehenden Banken spesenfrei entgegen

Zürcher Kantonalbank
Thurgauische Kantonalbank
Glarner Kantonalbank
St. Gallische Kantonalbank
Aargauische Kantonalbank
Schaffhauser Kantonalbank
Zuger Kantonalbank
Appenzell A.-Rh. Kantonalbank
Appenzell I.-Rh. Kantonalbank

Schweizerische Kreditanstalt
Schweizerische Bankgesellschaft
Schweizerische Volksbank
Schweizerischer Bankverein
Bank Leu AG

IMOG Aktiengesellschaft

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Donnerstag, 24. November 1977, 18 Uhr, Hotel Schwanen, Sursee.

Traktanden:
1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1976/77. Bericht der Kontrollstelle und Entlastung der Verwaltungsorgane.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz und Erfolgsrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen vom 14. November 1977 an zur Einsicht der Aktionäre am Sitze der Gesellschaft auf.

Die Stimmkarten für die Generalversammlung können bis zum 22. November 1977 gegen Nachweis des Aktienbesitzes am Sitze der Gesellschaft oder bei folgenden Banken bezogen werden:

Luzerner Kantonalbank
Luzerner Landbank AG
Spar- und Leihkasse Entlebuch
Spar- und Leihkasse Sempach
Sparbank Escholzmatt AG
Volksbank Hochdorf
Volksbank Ruswil
Volksbank Schüpfheim
Volksbank Willisau AG

Die Generalversammlung wird mit einem kleinen Imbiss abgeschlossen.

Sursee, den 14. November 1977

Der Verwaltungsrat der IMOG Aktiengesellschaft, Sursee

FEC SA, Société de Finances et de Commerce Genève

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire et en assemblée générale extraordinaire

pour le lundi 5 décembre 1977, au siège social de la société, 40, rue du Marché, à Genève, dans les bureaux de la Société Fiduciaire Suisse.

Assemblée générale ordinaire à 14 h. 30.

Ordre du jour:
1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1976/1977.
2. Rapport du contrôleur sur l'exercice 1976/1977.
3. Approbation des comptes et décision sur l'utilisation du bénéfice.
4. Décharge au conseil d'administration pour sa gestion.
5. Election de l'organe de contrôle.
6. Divers.

Assemblée générale extraordinaire, qui se tiendra à l'issue de l'assemblée générale ordinaire.

Ordre du jour:
1. Modification de la valeur nominale des actions de fr. 1000.– à fr. 100.–.
2. Augmentation du capital social de fr. 50 000.– à fr. 72 000.– par l'émission, par incorporation de réserves, de 220 actions nouvelles, au porteur, d'une valeur nominale de fr. 100.–.
3. Modification de l'art. 5 des statuts en fonction des points 1 et 2 de l'ordre du jour.

Le bilan, le compte de pertes et profits, le rapport de gestion, les propositions concernant l'emploi du bénéfice net, le rapport du contrôleur ainsi que les projets de modifications des statuts sont à la disposition des actionnaires au siège social, dès le 21 novembre 1977.

Le conseil d'administration

Produits Fresse SA, Lausanne

Une assemblée générale extraordinaire

est convoquée pour le 5 décembre 1977, à 11 h., chez M.G. Burnier, notaire, Petit-Chêne 18, Lausanne.

Ordre du jour:
1. Transformation des titres au porteur en titres nominatifs.
2. Décision augmentation du capital-actions à concurrence de fr. 250 000.–.
3. Constatation souscription intégrale de l'augmentation.
4. Constatation libération intégrale de l'augmentation.
5. Modifications des statuts y relatives.
6. Divers.

Le conseil d'administration

Der Landesindex der Konsumentenpreise

Ende Oktober 1977 erschien als Sonderheft Nr. 89 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über

Die Grundlagen und Methoden der Neuberechnung des Landesindex auf der Basis 1977

In dieser Publikation werden die von der Sozialstatistischen Kommission erarbeiteten Grundlagen des revidierten Landesindex dargestellt. Danach ist der Landesindex der Konsumentenpreise wie bisher der Massstab für die Preisveränderungen jener Waren und Dienstleistungen, die für die privaten Haushalte von Bedeutung sind. Er ist mit einer Totalrevision den heutigen Verbrauchsgewohnheiten angepasst worden. Das Resultat dieser Revision ist wiederum ein breit abgestützter Verständigungsindex.

Das Sonderheft kann gegen Voreinzahlung von Fr. 7.– auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden.

Société Immobilière rue de Montchoisy 34 Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le 24 novembre 1977, 17 h., dans les bureaux de M. Emile Gubler, 6, rue Bonivard, à Genève.

Genève, le 10 novembre 1977 Le conseil d'administration

Sociétés Immobilières Glandin A, B et C SA Gland

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblées générales ordinaires

le 24 novembre 1977, 11 h., dans les bureaux de M. Emile Gubler, 6, rue Bonivard, à Genève.

Pour pouvoir prendre part à ces assemblées, Messieurs les actionnaires voudront bien soit déposer leurs actions, soit présenter un certificat bancaire de blocage.

Genève, le 10 novembre 1977 Le conseil d'administration

Kostrena AG, Coira

Convocazione azionisti

Gli azionisti della Kostrena AG, Coira, sono convocati in

assemblea generale ordinaria e straordinaria

per il giorno mercoledì 30 novembre 1977, alle ore 15.30, presso la Masfida SA, via Valdani 1, Chiasso, con il seguente

Ordine del giorno:

1. Relazione dell'amministratore unico e presentazione dei conti dell'esercizio 1976.
2. Lettura del rapporto di revisione.
3. Approvazione dei conti e scarico all'amministratore unico.
4. Nomina dell'ufficio di revisione.
5. Realizzazione partecipazione.
6. Messa in liquidazione della società e nomina del liquidatore.
7. Eventuali.

Per prendere parte all'assemblea, gli azionisti dovranno depositare presso la Masfida SA, via Valdani 1, Chisso, le azioni entro le ore 15 del giorno 30 novembre 1977.

Il bilancio, il conto profitti e perdite e il rapporto di revisione sono a disposizione degli azionisti da lunedì 21 novembre 1977, presso il luogo dell'assemblea.

L'amministratore unico

Klemens SA, Coira

Avviso di convocazione

Convocazione assemblea generale straordinaria degli azionisti

Gli azionisti della società sono convocati il giorno di venerdì 25 novembre 1977, alle ore 10, presso lo studio legale Maspoli-Noseda-Pagani in Chiasso, via Valdani 1, per la tenuta dell'assemblea con il seguente

Ordine del giorno:

1. Esame situazione della società.
2. Dimissioni degli amministratori.
3. Nomine.
4. Eventuali

Klemens SA
Per il consiglio di amministrazione:
avv. Alfredo Noseda

Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»

Öffentliches Inventar – Rechnungsruf Verlassenschaft

Erblasser:

Hans Walter Nyffenegger

geb. 1936, von Huttwil, Kaufmann, Eymatt, Lotzwil, verstorben am 11. Oktober 1977.

Eingabefrist bis und mit 16. Dezember 1977:

a) für Forderungen und Bürgschaftsansprachen beim Regierungsstatthalteramt Aarwangen in Langenthal;
b) für Guthaben des Erblassers bei Notar Erich Schmitz, Ringstrasse 4, Herzogenbuchsee.

Massaverwalter: Hans Grass, Kaufmann, Beundenrain 35, Lotzwil.

Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Herzogenbuchsee, den 9. November 1977 Der Beauftragte: Erich Schmitz, Notar

Inserieren bringt Gewinn!

Rimborso obbligazioni del debito pubblico

Il Dipartimento delle finanze avvisa che, conformemente al piano di ammortamento, sono state estratte a sorte il 31 ottobre 1977 le seguenti obbligazioni del debito pubblico cantonale:

3% Cantone Ticino, Prestito Fr. 20.000.000.— 1950

24° estrazione

n. 400 obbligazioni di fr. 1000.— = fr. 400 000.—

Titoli rimborsabili a contare dal 30 aprile 1978:

14871	18081	18861	10231	3801	6011	921	11821
14872	18082	18862	10232	3802	6012	922	11822
14873	18083	18863	10233	3803	6013	923	11823
14874	18084	18864	10234	3804	6014	924	11824
14875	18085	18865	10235	3805	6015	925	11825
14876	18086	18866	10236	3806	6016	926	11826
14877	18087	18867	10237	3807	6017	927	11827
14878	18088	18868	10238	3808	6018	928	11828
14879	18089	18869	10239	3809	6019	929	11829
14880	18090	18870	10240	3810	6020	930	11830
17861	16161	18031	621	19261	14231	16931	17241
17862	16162	18032	622	19262	14232	16932	17242
17863	16163	18033	623	19263	14233	16933	17243
17864	16164	18034	624	19264	14234	16934	17244
17865	16165	18035	625	19265	14235	16935	17245
17866	16166	18036	626	19266	14236	16936	17246
17867	16167	18037	627	19267	14237	16937	17247
17868	16168	18038	628	19268	14238	16938	17248
17869	16169	18039	629	19269	14239	16939	17249
17870	16170	18040	630	19270	14240	16940	17250
4521	9851	13811	1201	13331	4171	4311	3751
4522	9852	13812	1202	13332	4172	4312	3752
4523	9853	13813	1203	13333	4173	4313	3753
4524	9854	13814	1204	13334	4174	4314	3754
4525	9855	13815	1205	13335	4175	4315	3755
4526	9856	13816	1206	13336	4176	4316	3756
4527	9857	13817	1207	13337	4177	4317	3757
4528	9858	13818	1208	13338	4178	4318	3758
4529	9859	13819	1209	13339	4179	4319	3759
4530	9860	13820	1210	13340	4180	4320	3760
11261	16611	15971	14851	14291	18921	1371	3911
11262	16612	15972	14852	14292	18922	1372	3912
11263	16613	15973	14853	14293	18923	1373	3913
11264	16614	15974	14854	14294	18924	1374	3914
11265	16615	15975	14855	14295	18925	1375	3915
11266	16616	15976	14856	14296	18926	1376	3916
11267	16617	15977	14857	14297	18927	1377	3917
11268	16618	15978	14858	14298	18928	1378	3918
11269	16619	15979	14859	14299	18929	1379	3919
11270	16620	15980	14860	14300	18930	1380	3920
2071	18701	13821	171	16831	16471	17041	591
2072	18702	13822	172	16832	16472	17042	592
2073	18703	13823	173	16833	16473	17043	593
2074	18704	13824	174	16834	16474	17044	594
2075	18705	13825	175	16835	16475	17045	595
2076	18706	13826	176	16836	16476	17046	596
2077	18707	13827	177	16837	16477	17047	597
2078	18708	13828	178	16838	16478	17048	598
2079	18709	13829	179	16839	16479	17049	599
2080	18710	13830	180	16840	16480	17050	600

Obbligazioni estratte precedentemente e non ancora presentate per il pagamento:

rimborso al 30 aprile 1977

10442	10443	10449	10450	11008	11301	18803	19691
19692	19693	19694	19695	19696	19697	19698	19699
19700							

rimborso al 30 aprile 1976

128 129 130

rimborso al 30 aprile 1975

9800

Bellinzona, 31 ottobre 1977.

Zu verkaufen wegen Umstellung gebrauchte

Bull-Lochkartenanlage

bestehend aus:

Tabelliermaschine
Klassiermaschine
Sortiermaschine und
Motorlocher.

Die Anlage kann noch im Betrieb besichtigt werden.

Anfragen sind zu richten an Firma

Werner Kupferschmid & Co, Papiere en gros, Fabrik gummierter Papiere
4002 Basel, Tel. 34 76 76, intern 15

Gummistempel
Numerateure
Stempelwaren
STEMPEL
Tel. 01 211 05 65-67
KAIER
Strehlgasse 6, 8001 Zürich

Zu vermieten in **Oensingen** direkt an der Autobahn

Werkhalle

ca. 750 m² Nutzfläche mit Büroräumen, geeignet für Fahrzeugbau, Grossmaschinenrevisionen, mech. Grosswerkstätte, Unterhaltswerkstätte für Baumaschinen usw. Neubau mit Zufahrt für Lastzüge. Freifläche bis 4000 m².

Anfragen unter Chiffre J 70673 an Publicitas, 3001 Bern

Gesucht im Raum Basel

oder in der weiteren Umgebung

Freigelände als Lagerplatz

ca. 100 m², eben, gut befahrbar, wenn möglich eingezäunt. Längere Mietdauer.

Angebot bitte unter Chiffre T 70699 an Publicitas, 3001 Bern

Aufforderung

Das **Sparheft Nr. 106 807** der Sparkasse Wädenswil-Richterswil-Knonaueramt, Filiale Richterswil, 8805 Richterswil, wird vermisst.

Der allfällige Inhaber wird hiermit aufgefordert, dieses Sparheft innert drei Monaten, von heute an gerechnet, an unserer Kasse vorzuweisen und seine Rechte geltend zu machen, ansonst das Sparheft gemäss Art. 80 OR entkräftet wird.

Wädenswil, den 14. November 1977

Sparkasse Wädenswil-Richterswil-Knonaueramt

Rena Adressiermaschine

ca. 20 000 Adressträger aus Kunststoff, preiswert abzugeben.

Anfragen:

Universal Flugreisen, Basel,
Tel. 061 22 15 44

Gesucht

Vertretung

evtl. mit Auslieferungslager für Kantinen, Spitäler, Gaststätten. Hauptregion BE, SO, FR

Angebote an:
Postfach 7188, 3018 Bern

Budget-Arbeitsmappe für Klein- und Mittelbetriebe.
Erfolge planen mit der bewährten Budget-Arbeitsmappe.
Dem idealen Planungsinstrument für jeden Klein- und Mittelbetrieb. Die einfachere, sichere, übersichtlichere und bewährte Planungsart.
BUDGET-ARBEITSMAPPE
Ringbuch 21 x 30 cm mit 17 Formularen und einer ausführlichen Gebrauchsanleitung, Fr. 73.–.
SEMINAR inklusive kompletter Arbeitsmappe und Verpflegung Fr. 230.–.
Verlangen Sie Unterlagen oder bestellen Sie jetzt bei: AS Börsen Verlag AG, Hufgasse 17, 8008 Zürich, Telefon 01 47 33 29